工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部：七三〇七〇六 採訪部：七二〇六二七 七二三四九二 營業部：七二九三〇七 廣告部：七三〇七〇八 七二七二八二 社長室：七二四八五四 總編輯：七二七二式二 經理室：七二七二六一 秘書室：七二七二叁二 中區辦事處：二式五四九五 二式一式三八
電報掛號二〇七五五 郵箱六二號
九八五八號
出紙兩張售價壹毫

三外籍男女被控

該案今晨提堂時 法庭門外有衝突

【本報訊】三名外籍男女分別涉嫌藏毒及與未成年少女發生性行爲案，今晨在中央裁判署提堂時，一名外籍男子與前往該處攝影之一名西報記者發生衝突，結果，該名攝記口部受傷。

據警察公共關係科發言人今晨答覆本報記者詢問時証實：今晨曾有一名姓譚之西報記者，前往中央警署投訴，謂遭一名外籍男子毆打，其後被送往驗傷。

該案今晨提堂時，官諭將案押候三日，被告未需答辯，由警方看管。

三名被告：㈠男子菲立約翰比利（譯音），英國人，廿七歲，住歌和老街十一號，攝影師。㈡女子瑪莉遜保露亞（譯音），英國人，廿五歲，政府教師。㈢女子羅蘭士瑪莉蘭里士（譯音），澳洲籍，卅一歲。分兩案被提控。

第一案：㈠控三名被告人在六月廿三日，在歌和老街與在逃人串謀吸食大麻，而未有牌照。㈡控第一被告在六月廿三日，在上址非法藏有大麻。㈢控第二被告在上址身爲住客，容許該屋宇用作販毒用途。㈣控第二被告在六月廿三日藏毒。㈤控第三被告在上址販毒。

第二案俱控第一被告：㈠在本年三月九日，在歌和老街十一號，與一名姓蔡的十三歲至十六歲女童發生性行爲。㈡五月二日在上址與一名姓蔡的女童發生性行爲。㈢六月八日，未有資格而在香港交通部申領一個臨時駕駛電單車執照。㈣六月廿二日無牌駕駛電單車。㈤六月廿三日無牌駕駛電單車。㈥六月廿三日無第三保險駕駛。

迭與船長發生糾紛 數十名港海員在紐西蘭罷工

該等船員月前在秘魯時曾鬧事

【紐西蘭奧克蘭廿五日合衆國際社電】有關四十一名香港華籍海員，與「阿馬里號」貨船船長蔡森之間的糾紛事件，於星期二日仍未獲解決。

該批華籍海員拒絕船主的建議，遣他們返回香港，因爲在兩年合約的限期中，他們祇工作了六個月。

海員們堅稱船長應受罰，因他在秘魯時發生的一宗走私事件後，過度處罰他們。

在六十六名船員中，四十一名華籍船員於星期日離開該船，他們要求撤換另一名船長，並拒絕船公司派遣與克蘭的海事監督，在巴拿馬與該船會合，協助蔡森。

另一方面，在他們罷工時，船公司每天損失二千紐西蘭元。「阿馬里」原訂於星期日前往西印度羣島。

按：早在本年五月九日，「阿馬里」號，航次秘魯時，已發生華籍海員集體反叛，故需由秘魯當局出動一隊水警鎮壓事件。

該次事件起因，據說是由於該船英籍船長蔡森，取去一名水手約四百美元，而該款項據說乃售賣十箱走私威士忌酒而來，此事發生後，該船四十六名船員，即起而反叛，以支持該船員。

「阿馬里」號爲太平洋船務公司（照譯）所有，該公司香港代理則爲怡和公司。

本報記者今晨曾通過船務處，向海員招募處查詢是否接獲四十一名在「阿馬里號」上工作的本港海員，與該船船長發生糾紛事件的報告，及本港海員招募處如何處理該宗事件。稍後海員招募處的答覆是：迄今晨爲止，海員招募處仍未正式接獲由船公司的通知，在海員招募處未了解此事前，將不會採取任何行動。

港海員與船長發生糾紛 紐西蘭少女持標語支持

奧克蘭的麥里奧小姐，手持標語，向「阿馬里」號貨船的香港華籍海員鼓勵團結的情形。該批華籍海員，正與船長發生糾紛而舉行罷工。（合衆國際社無綫電傳眞）

腦科專家貪污疑案 辯方續召証人作供

【本報訊】政府腦科專家涉嫌貪污性收受病人金錢案，今晨續在維多利亞地方法院聆訊，由一名伊利沙白醫院醫生許忠以辯方証人身份作供。

據証人指出：一名郭碧蘭之女病人，於去年十月一日首往診治，至十月四日，由幾位腦科醫生爲其施行一項手術，相當成功。

該案被告郎麗庭，卅六歲，被控九項貪污性收取病人款項罪名，被告否認控罪，案由奧利華法官主審，檢察官邊麗頓主控。至本報截稿時止，該案仍聆訊中。

港左派機構職工 正被迫加緊學習

【本報訊】本港左派機構之職工，特別是銀行與百貨商店，據英文報載稱：現正被迫加緊「學習」。

據謂：近幾個月來，有若干中共高級人員奉派來港，主持此種「學習班」，並對各機構之管理方面，担任更活躍之角式。各機構之職工，每批約一百人，參加特別學習及訓練班，與此同時，左派銀行又致力於爭取更多顧客，尤其是小販方面。左派銀行揚言可以隨時貸款多至五百元，而利息極微。

觀察家對于左派之活動，認爲係對本港社會之一種潛在威脅。

小評

評黎敦義的談話

副民政司黎敦義昨在一個集會上，發表了一項甚具重要性的談話，在其相當冗長的演詞中，大概可以歸納得三個要點：第一，基於經濟上的理由，中共不會攫取香港。第二，香港的政制，在可預見的將來不會有所改變。第三，香港的政治形勢也有不安定的明顯因素存在。

關於第一點，很多人都早有此一看法，說實在，了無新意；不過，這些話出自一個港府高級官員之口，對本港的社會，或多或少都有一股安定的作用。

至於第二點有關香港的政制問題，黎敦義說如果香港一旦搞自治政府或獨立政府，難保不會被指爲搞「第三個中國」，必將遭受激烈的反對；當局有此點「自知之明」，這是對的。而且，就大家所見，對改革香港政制問題有興趣的，來來去去都是那極少數的人。因此，我們以爲港府的當今急務，應是如何的去加強醫療、教育、房屋、及其他社會福利的工作，及如何的去做一個親民的政府。

說到第三點，當局能夠了解到香港的政治形勢，等於是一塊屹立在危崖的大石，那也是對的。香港雖然能夠經得起外來風雨的考驗，但是卻不能忽視內部的顛覆，對於那些處心積慮要顛覆香港的共黨邪惡活動，當局一定要時時提高警惕！

深水埗桂林街 昨晚一小時內 發生兩宗搶劫 兩名疑人被捕

【本報訊】九龍深水埗桂林街昨晚在一小時內連續發生兩宗刼案，一名男子及一女子分別被掠去現款及手表，幸後獲警方在現場附近先後拘捕兩名涉嫌有關的男子，他們定明日在北九龍裁判司署分別提堂。

第一宗：昨晚十時許，一名五十四歲男子在桂林街與鴨寮街交界處之公廁，被預先藏匿廁內的兩名男子刦去身上現款五元及值五十元之手表一個，兩賊得手後逃走，事主不甘損失呼喊求救，驚動在附近巡邏之警員，經過一番追逐，捕獲一名年約廿二歲涉嫌與該案有關男子，並起回失物。

第二宗：一名十九歲女子，昨夜十一時行經桂林街與醫局街交界附近，被人搶去一個內有現款四元的手袋，她高聲呼救，驚動巡警趕至，一番追逐，卒拘捕一名廿八歲涉嫌與該案有關男子，失物亦尋回。

干諾道西今晨血案 一名苦力身中數刀 事後一名疑人被拘

【本報訊】港島干諾道西街上，今晨發生一宗血案，一名苦力頭、手、面部身中數刀，倒臥在血泊中，事後有一名涉嫌與該案有關的男子在現場被警方帶走。

據悉：傷者名鄭水鷄，四十五歲，業苦力。據說在今晨十時零五分左右，他在干諾道西一四四號門口，與一名年約四十四歲男子發生口角，繼而動武，在混亂中有人取得一柄菜刀亂斬，而鄭水鷄的頭、手、面部共中數刀，倒臥在血泊中。未幾大批警探趕至現場，隨即將傷者送入醫院救治，並在現場帶走一名涉嫌與該案有關的男子，返警署查詢。

被扣英記者格雷 在大陸待遇改善 傳可於十月獲釋

【倫敦廿四日法新社電】此間消息人士今日說：目前被扣留在北平的英國路透社記者格雷，可能於十月初獲釋。外交部今透露：他正受到較好的待遇，此間一般相信，格雷的待遇改善，與最近香港當局撤消緊急法例以及減短若干中共記者監期有關。

該等人士認爲格雷在中共記者於十月初獲釋時，亦將獲自由。外交部對格氏的待遇獲改善表示滿意。

今日天氣

【本報訊】天文台預測：今日吹輕微南風至東南風，天晴，陽光普照，午間炎熱。最高氣溫約升至攝氏表卅二度。今晨十時，室外氣溫爲攝氏表廿九度，濕度爲百分之八十。

德漁民好收穫？ 可惜通通有毒！

德國漁民（圖右）和水利官員，於本月廿五日在德國杜斯塞多夫檢驗在萊因河被毒斃的千百萬條魚。（美聯社無綫電傳眞）

萊因河沾染殺蟲藥 數百萬條魚被毒斃 並截斷數城市供水

【海牙廿四日路透社電】荷蘭公共衛生總署本夜說：一種殺蟲藥，大概使到萊因河沾染毒藥，以致有數百萬條魚中毒斃命，和截斷對各城市的食水供應。

該衛生總署說：該種物質，大概就是那種叫做「因多蘇凡」的殺蟲藥，該種殺毒藥和氯化合物有關，並且對於魚類是有毒害的，對哺乳類動物和人類的毒素很淺，遠比今天由萊因河所搜集的河水樣本所含的毒素爲高，那些樣本，大約達至足可使到魚類毒死的程度。

該衛生總署並說：現尚未能說明該河水是否可能再次供作飲用。

港警幫辦趙哈利 在英獲榮譽警棍

【本報訊】香港警務處一名幫辦，於昨日在倫敦京都警察學院榮獲該院頒發榮譽警棍。

該位幫辦名趙哈利，他是本港第十三位獲此警棍的警官。

趙幫辦是被派往倫敦海外警官訓練總部受訓四個半月，因成績優異而獲此殊榮。

趙哈利是華仁書院畢業生，現年廿五歲，於一九六三加入警界。

美國今年新發明
「第一黑髮生髮素」
M.I Multi-purpose Hair Groom

能根治與預防白髮，生髮與防止頭髮衰老脫落，除頭皮，養髮，止頭痕，芬芳高貴，男女適用，七天有效，當你用其他產品無效時，請採用本髮素。

白髮是年老的象徵，尤其是女性，一有白髮，就給予他人「美人遲暮」，「垂垂老矣」之感。美國科學家最近成功地探討到科學界公認的白髮真正成因：由於長期過度用腦力，受刺激，患疾病及缺乏營養，導致髮囊細胞衰弱。使酪氨酸（Tyrosine）與酵素（Enzyme）在髮囊內化合成黑色素（Melanin）時受到限制與障礙，不能循序完成化合，毛髮便失去黑色素，變成白髮。美國製造的「第一黑髮生髮素」（M.I Multi-Purpose Hair Groom Made in U.S.A）乃世界上唯一對症下藥，今年發明成功根治白髮與脫髮的珍品。它能促成酪氨酸與酵素化合成黑色素，並含有毛髮所最需要的各種營養。欲想白髮早日變黑，勿錯過購買良機。香港九龍永安，先施，大人，平價市場，源昌公司及各大藥行均售。香港及東南亞總代理：趙氏洋行（徵求東南亞各地分代理）電話H三三八二四〇。歡迎索取詳細說明書，函中環永遠生行二〇三室接洽。（廣告）

新貢獻 ASAHI PENTAX
賓得
SL型
單鏡反光機

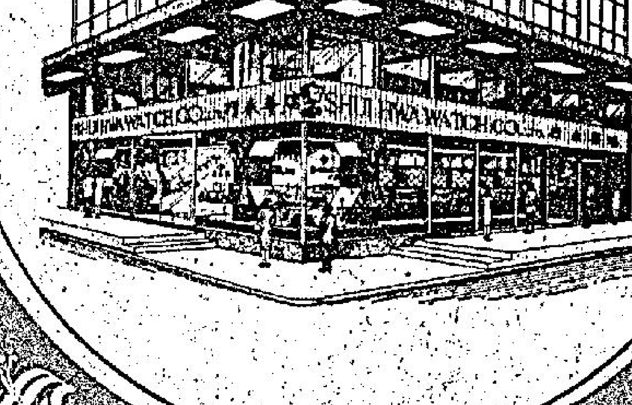
結構及性能上與賓得 SPOTMATIC型高級相機無異，唯一分別在於SL型並沒有TTL測光表的裝置而已。故操縱更爲簡便

總代理：
賓得攝影器材
九龍星光行七一二至七一五室
電話：K-六七七〇七七（四綫）

PIAGET

瑞士伯爵表一九六九年度最新
様品定於六月廿五日至廿七日在
香港德輔道中聯邦大廈地下本行
門市部公開展覽　恭候
光臨指導

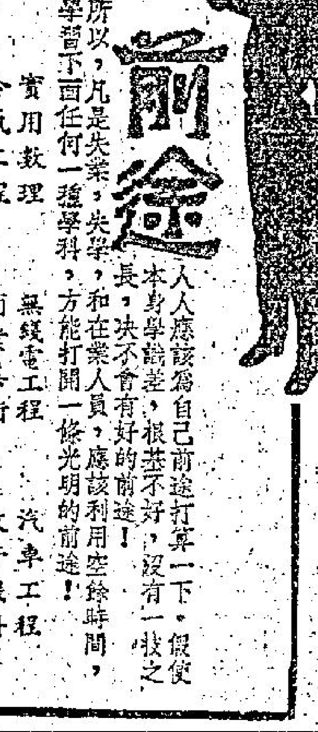
總代理 瑞華表行有限公司謹訂



仁發大廈
九龍石硤尾街39—41號
大埔道街口

石屎完成　加緊裝修
樓潤十八尺
只售23500元起
旺地向南　八年付款
合購處
仁德置業有限公司
香港永樂街七十九號二樓
電話：H437759

前途



人人應該爲自己前途打算一下，假使本身學藝差，根基不好，沒有一技之長，決不會有好的前途！

所以，凡是失業，失學，和在業人員，應該利用空餘時間，學習下面任何一種學科，方能打開一條光明的前途！

實用數理　無綫電工程　汽車工程
冷氣工程　商業美術　收音機科
實用商科　應用漫畫　半導體裝修

這些技術學科，全部中文教導學習容易，採用國際標準函授方法，沒有時間、語言、地區和職業上的限制，所獲極多，確是打開前途的最好方法。

請把下面表格填好，寄香港，九龍，麼地道，半島大廈，五樓

世界函授學校（香港教育司署註冊）

免費寄上簡章

姓名	地址	科目

我與韓希土國分佔百分九十
賴德謂擬議中三億七千萬軍援

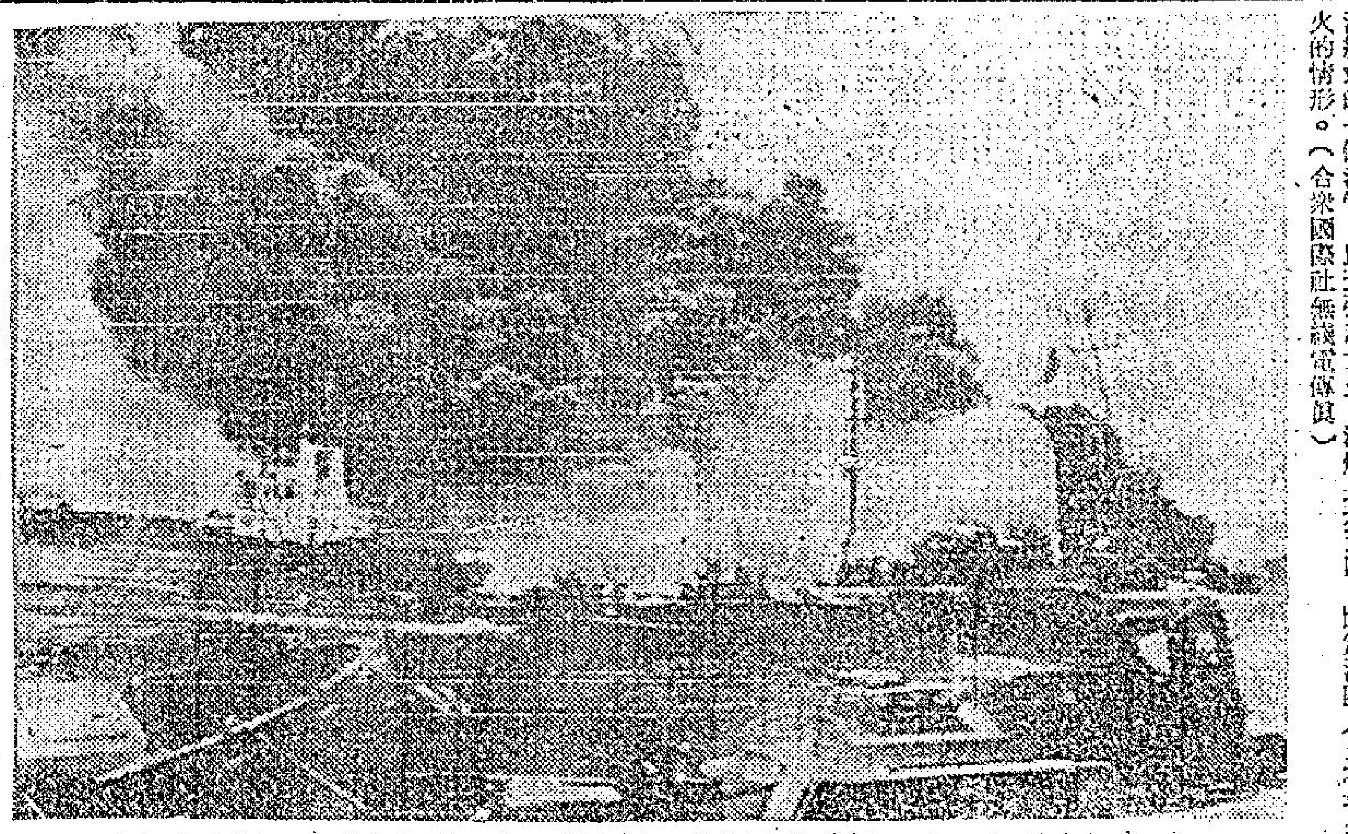
【美聯社華盛頓廿五日合衆國際社電】國防部長賴德於星期二提出證供說：所建議三億七千萬美元軍事援助計劃，差不多有百分之九十將給與中華民國、南韓、希臘和土耳其四個國家。

他請求衆院外委會不可在所建議的援外新法案中削減軍事款項。他偕同參謀首長聯席會議主席惠勒將軍（他也贊同這項計劃）出席衆院外委會。

賴德描述自由世界國家在共黨顛覆和侵略行動不斷壓力之下，情況黯淡得很。

但是他說：中華民國、韓國、希臘和土耳其這四個所謂前哨防衞國家，繼續需要「大量軍事援助，俾供適當的裝備與配，訓練與維持大大有助於共同防衞的大批部隊。」

他並說：「關於就地發展他們在接近華沙公約國家和中國大陸邊界的部隊，需要在我們具有重要安全利益的地區裏面供給一種對於侵略的可靠嚇阻力量，並減輕我們對於派遣大批美軍作戰的需要如果發生侵略的話，和大大減少將要留駐於海外俾支持我們前哨防衞戰略的美軍人數。」



以色列煉油廠被炸

以色列海法港，於本月廿四日發生一次爆炸，炸毀由海法港一間煉油廠通至海法港地石油終站的一條油管，以致引起大火。濃煙上升天際。圖爲消防人員在搶救火的情形。（合衆國際社無線電傳眞）

美核子廠「鏷部門」發生大火焚毀 飛彈生產暫停
鏷爲觸爆氫彈炸藥

【華盛頓廿五日合衆國際社電】星期二消息透露說：美國對配有核子彈頭的飛彈的生產暫停一直至明春爲止。因爲五月十一日美國原子能委員會所製造「武器」部份的基本設備發生大火，以致遭焚燬。該場位於科羅拉多州岩府的「一」工廠所發生的大火，燒毀了一座兩層高的建築物，鄰近一座建築物亦遭受濃煙和水漬的損毀。原子能委員會說：有數項重要設備（其中包括鑄造廠和製造金屬機器）在內遭受擺壞，破壞或被輻射物質染污，並無人受傷。原子能委會說：大火的原因尚未斷定。該會在向參衆兩院原子能委員會所提出的一項報告中估計：這場大火將需款四千萬至五千萬美元來作爲修補費。負責管理原子能委會所擁有設備的杜邦化學公司估計，損失將達五千萬至七千萬美元。

國防部說：預料這場大火將影響目前計劃的原子能委會爲核子彈頭供應「鏷」成份的承諾。「鏷」是觸爆氫彈和飛彈彈頭的炸藥。

【華盛頓廿四日美聯社電】美國原子能委員會的一間工廠起火，損失重大，在今年所餘的時間內，美國核子飛彈的製造工作也許會陷入停頓。這是使人頗爲驚駭的事，美國政府迄未公開道及。美國國會參議院撥款小組委員會，最近發佈一冊厚一千四百面的正式証辭，而在後半部透露此事。這場大火發生於上（五）月十一日，起火處爲科羅拉多州岩平市內的一間鑛廠。美國政府人士經已提供強烈跡象，即這場大火可能會使美國反飛彈頭的試驗工作遭受延擱。美國原子能委員會的正式立場是：關於建造反飛彈防禦網的時間表不會改變。這場烈火是美國原子能委員會屬下工廠發生嚴重大火的第一次，失火過九天後，該委員會的領導人便在國會的秘密會議中報告大火的影響，緊急要求撥款四千五百萬美元作爲修建費用。美國原子能委員會中的吉勒空軍少將對該小組委員會的委員說：據初步估計，這場大火對美國武器製造時間表的打擊，「將會歷時幾個月，也許會歷時一年之久」。

南非正式公佈去年賣金 三千餘萬盎斯
佔西方總產量七成

【約翰尼斯堡廿四日法新社電】此間今日正式宣佈：南非一九六八年的黃金輸出，達到三千一百一十六萬八千盎斯的紀錄，佔自由世界的總產量百分之七十六。

去年在鑛產方面共有七千八百八十萬噸，比一九六七年增加一百三十萬噸。

鈾的產量自一九六七年以來，增加了百分之二十。確實產量未見宣佈，因爲鈾是被視作一種戰略物資。

傳與巴納德相戀之靚女

圖爲南非石油商之女巴巴娜柴勒，於本月廿四日在羅馬啓程飛往巴黎之前，在機場的留影。義大利報紙最近盛傳她與換心醫生巴納德教授鬧戀愛。（合衆國際社無線電傳眞）

我駐加大使揭露 共產黨滲透份子 在加攪破壞活動

【加拿大，溫哥華廿四日電】中華民國駐加拿大大使薛毓麒星期二說：他確信在加拿大與中共目前的建交談判中，「加拿大人將不會背棄他們的朋友」。

薛大使在一項記者招待會說：他對於加拿大現時在斯德哥爾摩就可能外交承認問題與中共展開初步談判一事感到痛心。

當被詢及外交承認對於加拿大境內的七萬華人有何影響時，薛氏說：「將會有滲透分子，共黨滲透分子。現時加拿大境內有共黨滲透分子，而加國承認中共後將會有更多。最近加國電算機中心被毀一事祇不過是共黨的一種見微式的初試其鋒而已。」

薛又說：加拿大承認中共問題將不會改善加拿大與中共間的貿易關係。

美上月黃金儲備 創十二年來紀錄

【華盛頓廿四日美聯社電】美國黃金儲備於五月份顯示增加迅速，爲十二年來僅見。這是財政部於存金增加了二億一千七百萬美元時宣佈的。存金數目是由四月份的一百零九億美元，增加至約一百一十二億美元。

美爲首三個月 犯罪率增一成

【華盛頓廿五日合衆國際社電】美國聯邦調查局星期二報告：在一九六九年爲首三個月內，美國犯罪率增加了百分之十。

至於這些犯罪指數類別分析如下：集體暴力罪案增加百分之十五；謀殺案增加百分之七；暴力強姦增達百分之十二；嚴重毆打增達百分之八；刼掠增達百分之廿二。

有關財物罪案在過去第一季中增加百分之九；入屋行竊增加百分之四；數達五十美元或更多的偸竊案增百分之十七；而偸車案也增百分之十一。

聯邦調查局局長胡佛在估計犯罪統計數字時，對於暴力罪案的增加表示特別關懷。胡佛又說：以全國來說，一九六九年第一季較一九六八年同期所增加的罪案如下：使用任何武器的械刼增加百分之廿七；使用槍枝的嚴重毆打增加百分之十。

尼克遜乘直昇機視察華盛頓交通

尼克遜總統於本月廿四日乘坐一架直升機飛臨華盛頓上空，俾觀察晨間的車輛交通情況。（合衆國際社無線電傳眞）

美巨機晝夜出動 大炸共軍集結點

【西貢廿五日合衆國際社電】美國軍事發言人星期三說：美國「B五二」型轟炸機於星期二晚和星期三晨出動兩次，對那些威脅邊綏盟國特種部隊營房的共軍集結據點，投下數十萬磅炸彈。這些「B五二」型巨機對位於西貢西北二百八十五哩的特種部隊營房以南約三哩，和以北約兩哩的叢林目標，投下大量炸彈。

至少有一百八十噸炸彈如雨般投下那些包圍盟軍營房的共軍據點。盟軍的營房是位於南越的東埔寨和寮國邊境附近的。

星期二，盟軍發言人報告：該特種部隊營房亦由卡車隊重新補救，但是仍然受到共黨炮手的威脅。他們說：盟軍仍在附近的叢林地帶與共軍展開炮戰。

【西貢廿四日美聯社電】盟軍發言人於星期二報導，在美軍激烈空襲和砲轟支援下的南越軍步兵，在被圍攻的中部高原德萊特種部隊營地的四週，共殺斃了一百零五名北越軍。

的一連串戰鬥中，盟軍至少擊斃一百五十三名北越軍。

傅蘭拳敗桂利 保持拳王名銜

【紐約廿三日路透社電】拳擊好手傅蘭齊爾今晚在此間衞冕成功，打完第七回合時，被判以技術擊分戰勝桂利，而告保持世界重量級拳擊冠軍榮銜。

兩人戰完第七回合時，因桂利右眼下方受創出現裂傷，傷勢很重，評判員便宣佈停賽。

承認傅氏爲世界重量級拳擊冠軍的，爲美國紐約州與另外五個州及墨西哥和阿根廷兩個國家。

印度大把人捱肚餓 祭師計劃要燒九千噸食物 用以祀神祈求降福

【印度阿遜美巴拔廿四日路透社電】印度的一名精神領袖拉珠曼，計劃於今年較後時大燒祭品，食物獻神，以祈求世界和平，人類得福。

拉氏今晚在此對記者說：這場大祭將耗一億二千萬盧比（約等於一千萬美元），由社會人士認捐，及願意參加獻祭，求神佑者獻出。

拉氏說：屆時在十二萬五千名祭師佇立之下，將有一千多對夫婦把上述食品（其中包括食米一千八百六十噸）倒入祭火中。其他作爲祭品的東西，將爲芝蔴四千五百九十噸，牛油九百卅噸，大麥九百卅噸，草藥三百七十五噸，糖三百七十五噸。

據悉：獻祭儀式將在印度西部的拉科特城附近舉行。

去年，拉孫曼曾舉辦一次類似的大獻祭，祭品共值四百萬盧比（約英鎊廿二萬二千鎊）。

據上個月的報導：在拉科特以北三百五十英里、鬧饑荒的拉加斯丹省內，至少已有二千四百六十名印度人死於饑荒。

美太空人登月 電視播出過程

【華盛頓廿四日路透社電】世界各地的數以億計的電視觀衆，將於七月廿一日看到美「太陽神十一號」太空人阿斯當，把一支美國旗插在月球上。

阿斯當決定成爲踏在月球表面上的第一個地球人。有關他的實地拍攝的電視片將會傳回美國，然後由澳洲的一具無綫電望遠鏡把這些電視照片傳遍世界。

國家航空太空總署說：阿斯當將在艾德鑒陪同下在月球表面上逗留廿一小時廿七分鐘。「太陽神十一號」第三位太空人柯連斯將在他的兩名同僚乘坐月球登陸艇登陸月球後駕駛母船環繞月球軌道飛行。

這些電視節目將歷時兩小時四十分。月球的電視照片傳返地面時將是黑白的。在登陸月球前，將傳返電視影片五次，又在登陸月球後指揮船急速返回地球時將會傳回兩次彩色電視片。

本港股市行情

六月廿五日 上午股市行情報價

股票名稱	最高成價	最低成價	成交股數
滙豐銀行	一八九・	一八九・	四三〇
永高酒店	一一・一	一一・	一二、三〇〇
會德豐	一〇・八	一〇・八	二二、〇〇〇
九龍倉	二五・四	二五・一	一〇、四〇〇
黃埔船塢	四五・五	四五・二五	八、六〇〇
太古船塢	三〇・五		四、〇〇〇
均益倉	一九・六		一、〇〇〇
城市酒店	一五・六	一五・四	二八、五〇〇
置地公司	六一・五	六一・	四、八四一
信託公司	一・六八	一・六七	一四三、〇〇〇
電車公司	一〇・八		八、〇〇〇
油蔴地小輪	四五・	四四・七五	一、六〇〇
天星小輪	一三・五	一三・四	八、〇〇〇
九龍電燈（除息）	二二・四	二二・三	八、〇〇〇
香港電燈	二八・四	二八・三	二、五四九
電話公司	二六・四	二六・二	七、六九〇
煤氣公司	一二・九		一、五〇〇
和記（優先股）	一〇七・		二八五
和記	一四・九	一四・七	二八、〇〇〇
怡和	三二・		一、〇〇〇
青洲英坭	二五・四	二五・二	三、三五〇
屈臣氏	七二・五	七二・	二、八〇〇
香港飛機工程	四四・二五		一、二五〇
牛奶公司	三〇・一五	三〇・五	一、八〇〇
連卡佛（除息）	四一・二五	四一・	五三七
聯合橡膠	二・五七五	二・五五	一四、〇〇〇
南洋紗廠	一七・二	一七・一	一八、〇三二
南海紗廠	一九・三	一九・二	三、五〇〇
遠東企業	二〇・八		二六九
亞洲航業	二・三五	二・三	二四、〇〇〇
聯合企業	九・一五	九・〇五	七、四〇〇
鋼業	六・六	六・五	一六、〇〇〇
聯紡	二九・一	二九・	一〇、六五〇
國際太平洋	六・三五		六、三〇〇

上午成交總額：四、七九〇、〇〇〇元正

洛治會美俘親屬 願盡力使獲釋放

【華盛頓廿五日合衆國際社電】國務院消息：美國駐巴黎和談首席代表洛治，將於星期三返回巴黎。

洛治計劃於星期二晚前往紐約，然後於星期三晨啓程返回巴黎。

洛治將於下午七時十五分（格林威治時間）與尼克遜會晤，并計劃隨後與國務卿羅傑斯及國務院其他官員舉行進一步商討。

洛治於星期二較早與在越南被俘或被列爲失蹤的美軍妻子和其他親屬會談。此次會談是由國防部所安排的。

根據國務院發言人巴治說：洛治曾向代表被俘或失蹤美軍約七十人的一百人團體說明，美國政府持有「關於那班人福利和釋放他們」的關切心理。

他答應他將繼續在巴黎促請「儘早釋放戰俘」。

中共揚言支持 羅國獨立立場

【布加勒斯特廿四日路透社電】中共駐羅馬尼亞「大使」張海峯，今日向羅馬尼亞總統齊奧西斯古保証，中共支持羅國的獨立立場。

新華通訊社報導：張氏在呈遞「國書」時，祝賀羅馬尼亞有勇氣保衞本國的獨立和主權，以對抗「外來干預」。

羅馬尼亞在中蘇共爭吵中，採取中立。該通訊社引述張氏所稱：羅馬尼亞並不孤獨，中共堅決支持它。張海峯是文革以後，第二名派遣出任東歐國家的使節。

國賓 今天選映 邵氏出品 俠義打鬥彩色巨片 文素臣 何莉莉 喬莊 主演 李菁 客串 機關重重 易入難出 打鬥花招 層出不窮

百樂門 今天第七天 今天請早 日場夜場爆滿 祇看本片 不知海空大戰之威力 一場值回票價 史泰希頓 李察加 路巴利巴閉 領銜主演 海空爭霸戰 特藝七彩 FLAT TOP 片上中文 美國第七艦隊總動員 呂宋島實地拍攝 麥克阿瑟戰史 戰事片王 價值連城

海港偷襲戰 聯美公司戰爭激烈三次大戰驚人事蹟七彩巨片 皇后 麗聲 皇都 明天獻映 MASSACRE HARBOR

捉貓記 國泰 中央 金山 北河 英京 華天 樂聲 油麻地 今天 盛大獻映 鄭君綿 陳齊頌 張清 沈殷 梅欣 朱 文清導演

娛樂 倫敦 黃金 大華 京華 零舍 唔同 大片 荷李活 亞洲 樂都 四海 武俠片王 飛刀手 鄭佩佩 羅烈 領銜主演 邵逸夫監製 張徹導演 SHAW SCOPE

香港 大舞台 一連四天 日場 名哀歌古裝片 韓湘子夜過雪關情 職業殺人王 虹霓關 雄鷹

陳寶珠 本年度第一部武俠片 艷俠紅玫瑰 RED ROSE THE BEAUTIFUL AVENGER 七彩 闊幕

蒙哥馬利大破隆美爾！ 本是港場作爲課本中學戰役 伊士曼七彩！ 片上中文 THE BATTLE OF EL ALAMEIN 超藝透視體 片上中文

海運 總統 金冠 皇宮 明晚九時四十分 優先獻映 世界最大戰爭 THE BATTLE OF EL ALAMEIN

麗斯 百樂門 今天第七天映 史泰希頓 海空爭霸戰 今天仍映 烏龍英雄烏龍福

金星 今天四場放映 七彩鑑史忠義故事 關羽傳 鐵金剛勇破間諜網 下期 花花公子

最後今天 快劍 LIGHTNING SWORD 雷震 李琳琳 七彩闊幕

明天獻映 明珍 楊群 李翰祥 陌生人 THE STRANGER

好萊塢女星的時裝

鄭婕

莉沙看起來像「一個中間被緊箍的牙膏」；碧姬芭鐸把內衣當面衫穿；安妮達愛寶有三十九吋胸圍卻穿上呎碼不足的衣服。

誰說這些話？大西洋兩岸流行着時裝批評，專攻擊名人的穿着。在美國的時裝界，羅拔白克威是最惹爭論的男人——他就是叫泰萊被「一筒牙膏」的人。當英國差不多失掉世界「十位最佳」時裝選舉時，這位四十五歲，著名出品最少的設計師，仍繼續公佈他每年選出的最討厭的時裝。而唐羅巴，則宣佈對好萊塢時裝的趨勢預測。他忖經挥了來當美國總統前的李察里斯弟，說他的幪衫太緊窄，顏色太低沉，領呔太高……沒有人逃得過「時裝」的控制，不管你是誰。

如果你以為白克威覺得時髦的新裝最合他心意，那你就錯了。

他說影星麗歡·黛菲有着天使般的玉體，但她穿的衣服卻像是由月球人設計的「十足一個大傻瓜」。其他著名的影星被批評得更刻薄，他描述碧姬芭鐸的穿著像個「怪人」，珍芳達像個「小蕩婦」；茱莉安德絲則是「奇裝」。

早些時他選出的最壞服裝，說美亞花露像個「新潮夜總會的女招待」；麗莎美娜莉（茱地嘉蘭的女兒）像「新潮藝術的產物」；芭芭拉史翠珊像個「種花的小女孩」；碧姬芭鐸格烈笑像一個「自己動手做的鬆散浸又誇張的大補。」

當他說麗莎的身型像「兩個小男孩塞在紹皮下打架」，麗莎兩他一默，「女人是難寵然但仍性感的。」

如是你認為雲妮莎黑格烈笑的打扮夠藝術性，如果你喜歡麗歡黛珠夠時髦，你也可以隨自己喜歡去穿衣服，而不受一些習俗或慣例——或是像白克威這類人所煩擾。

誰是對服裝最狂熱的人？誰站在潮流的尖端？誰又是時裝世界的渣滓？

廿七歲的約翰赫地格力加，在一份國際報章上主持一個男性服飾專欄，並於每年春天都提供誰是「最好的和最壞的服裝」。他認為菲臘士王子的穿著絕不大膽，非常「穩陣」，羅德史諾頓則修飾得太過度，夏路戚爾遜卻是完全語雜，一塌胡塗。

在一九六三年，彼英國柚業產品商會提名為「最佳服裝男人」之後，可憐的泰迪似乎失去他對時裝的判斷力了。當然，在格力加的「十大」中是沒有地方可站的了。

碧姬芭鐸和尤嘉安奴也榜上無名，格力加說碧姬常來把內衣當面衫，而尤嘉安奴除了裸體之外，服飾最差。

「有些毫不害羞的人，光在談誰應穿這，誰要穿那。」他說。「但我對這些不會認真的，這只是傻瓜的笑話，我不會放在心裏。」

「我不喜歡別人把我提名為世界上最佳服裝男人，我恨死這銜頭。」

但是，我們對大家的勸告，是「使每個人快樂」，這樣你會覺得你服裝最佳，也就快樂。同時，把這句話告訴白克威，羅巴，湯姆叔叔和所有的人。

燈下談藝

從邵氏參展片說起

在「亞展」之前，所傳出的消息，是邵氏的「三笑」給選為最佳影片。「鐵手無情」是最佳導演，「雲泥」的井莉，是最佳女主角的。

這種傳說，是否邵氏真的有此安排？局外人當然不清楚，但從「三笑」的投票，結果變為加多一項最佳喜劇獎看，這些傳說，最低限度，不會使人有空穴來風之感了。

如果不是當時有所轉變，邵氏之片，依照原定計劃安排，「鐵手無情」的導演張徹，可能真的會成為最佳導演。何況以傳說看安排，如此處理，是最合乎邵氏理想的。

原因「三笑」如果獲得最佳影片，於是，凌波與李菁，也可以稱為最佳女主角，例如年前那套「珊珊」，是給選為最佳影片，李菁也成為了最佳女主角。李菁與凌波，最近都拍了不少片，尤其凌波，稍為關心者，相信還會記得，她那套「裸血」本來月前上映的，及後因午夜場反映欠佳，才改為暑期上映，在這段期間，凌波獲得一些有利的宣傳，當然多少有所幫助。

張徹的導演手法如何？有目共睹，紫楓不想評論，但無可否認，他是近年邵氏最重視的一位導演，所拍之片，每次上映，都是好期，邵氏總是希望他之片，能夠收到一百萬的，既然如此，如果他被選為最佳導演，對他對邵氏本身，當然是大有益處。

「雲泥」一片更不用多說了，邵氏將來不是認為有相當把握，是不會如此的，正如邵逸夫歸來招待記者時所說：「這次邵氏所選五部影片參展，都是我感覺最好的片子，尤其為『鐵手無情』一片，我所寄予的希望更大，可惜這部應該得獎的影片，反而落空，使我很感失望。外傳，每屆亞展都有『拉票』的事情，不過，祇是聽聞，我並沒有親眼看過。」

記得亞展之前，曾有人作定的答覆，認為「拉票」是無稽的，是絕對公正，現在邵逸夫本人，也承認聽過拉票的事了，我們可以去細心的想想，對於這亞展，究竟是甚麼一回事？

邵氏所參展的五套片，紫楓曾看過三套，一是「雲泥」，一是「鐵手無情」，另一便是「三笑」，對於台灣得獎那套「玉觀音」，日前在電影欣賞週也看過。我當然沒有資格去評論，但以邵氏這幾套片來說，不得不承認，邵逸夫所說的那幾套參展片，都是邵氏片中最值得重視的，要而看來，邵氏這次雖價所顧，沒有甚麼影響，內裡呢？一些有經驗的人說，下一次亞洲影展？邵氏會另有見解了。如何見釋？這當然要留待事實證明，何況，時間還距離那般遠。

江瑩楓

影帝喧尼斯鮑寧拍片最怕講打

丘維

喧尼斯鮑寧和占邢布朗這兩位硬派明星在新片「冰國戰雲」中有一場驚心動魄的「講手」場面，彼此貼身肉搏，拚個死活。

「大家都知道，占邢布朗是孔武有力的巨人。」喧尼斯鮑寧說：「拍打鬥鏡頭非同兒戲，偶一不慎便招致損傷。占雖然是一位好演員，但不慣拍打鬥鏡頭的門檻，我和他雖已經排了好幾次才正式上鏡，他依然毛手毛腳，險些拆了我的老骨頭。這件事，令我回憶十多年前在片場發生的一宗意外，史賓沙德利西和奇勒基寶合作拍一部西部片，兩人根據劇情來一次打鬥，史賓沙不慎失手，打掉了奇勒的門牙。提起拍打鬥鏡頭，真令人有談虎色變之感。」

擅粗獷反派角色演的喧尼斯鮑寧，於一九五五年以主演「君子好逑」榮獲最佳主角金像獎，同年又獲紐約影評人協會選出為最佳男演員，可惜他的戲路只侷限於演狡猾或粗魯的小人物，因而經常屈處配角地位，他與占布朗曾合作多次，「十二金剛」是其中之一。

喧尼斯鮑寧出生於一個意大利貴族家庭，家道中落後，以半工讀的方式完成中學課程，繼而投身戲劇學校，卒業後即獻身舞台，在一九五一年到美國，在電台演播節目，繼而參加劇團作巡迴演出，過了一年才開始拍片，「紅粉忠魂未了情」是他的成名代表作，直至現在，他共拍過三十五部影片。目前，他除了拍片外，更主演一部家傳戶曉的電視片集「麥番爾的海軍」。

別小覷喧尼斯鮑寧是容貌醜陋的粗漢，他的私生活相當風流，且以「打老婆」著名，他曾四度結婚，第二任妻子姬蒂和麗杜和第三任妻子伊桃瑪曼都是女演員，現在他和第四任妻子當娜蘭葛卜居於比華利山，有兩女一子，家庭生活殊為美滿。

娛樂圈

影城動態

金峰暢談日本

金羅

那慧

那慧與金峰，已經返回香港了，兩人是月前去了日本，拍那套新派影片「遺產五億元」的，在日本拍攝期間，那慧與金峰，暢談在日的生活。

兩人都不是第一去日本，尤其那慧，在未正式拍片之前，便在日本逗留過一段長時期，那期間，是邵氏將她送往日本深造，當時同往的，還有秦萍、張燕等。

這幾年，那慧也先後拍過好幾套，在日本拍外景的片，因此，有人稱她為「日本通」，現在她這片，全部在日本拍的，日後返回香港剪接和配音，便可全部完成，這種手法，是邵氏近年以增產片量的計劃，所知，好幾套片，都是如此處理。

那慧除了這套片，完成的，還有兩套，一是與李菁合作姊妹，吳家驤導演的「玉女親情」，在這套片中，她扮演李菁之妹，因爭愛人，而引出一連串動人的事來，演得很好，大受好評。

另一套是羅臻所導，她與王羽合作的新潮派片「拳火」，這套片是一部以現代青年生活為範圍，揭露出社會的一面又一面的現象的爆炸性影片，因為導演羅臻的筆觸尖銳，能把人性描寫出來，真實而又坦誠，令人感到這是非寫實而不是做戲。

羅臻本來就是文藝作家，因此觀察深入，他把「拳火」拍成一部人性化的影片，有靈魂放在鏡頭裏。

王羽在該片中，是現代青年的典型，敢說敢為，有衝勁，不是那一種留長頭髮穿花衣服嘴吉他呻吟的新潮派青年，王羽的作風，正符合了劇中人物的個性。

那慧是一個忠厚純直少女的典型，她在劇裏雖然淪為歡場的少女，可是她有像荷花一樣出污泥而不染的清高，更引起人們對她的愛憐。

周萱愛吃蓬萊米

影圈動態 馮輔

周萱幾年來一直維持一個苗條，驕人的身段美，大家都說她得天獨厚；可是月前去了一次台灣，拍過「虎山行」回來，體重大增，有人說她重了十多磅，「胖得交關」……。

「你看我是胖得交關嗎？」日前和她閒談，她如此的說：「在台灣，我特別愛吃蓬萊米，人人都說吃了蓬萊米會發胖，我也不過重了幾磅而已，決不算胖得交關！」

筆者細心觀察，覺得周萱豐腴了些是真的，豐腴與發胖有個距離，與「胖得交關」距離更大。相信大家看到她，都同意筆者所說。

增加了那幾磅，顯得周萱更嫵媚多姿了。像她這個高度，多幾磅肉可以說是錦上添花，況且她時拍片工作一忙，就會瘦下去。

「你覺得自己瘦多了，需要加磅的時候，多吃幾頓蓬萊花就是了。」筆者打趣說。

周萱一陣哈哈大笑。

目前，周萱拍的片有二，一是續拍那套「虎山行」，另一便是王天林導演，她與張揚、喬宏等合作的「試情記」。

馮寶寶也樂得童星時期，為國泰拍過片；近年如賀小娟、姐姐，也為國泰拍過戲，但都不如此時演出「嘉嘉」一片的賴慕賢那麼受人注視，談論，有人預言：讓賴慕賢多拍幾部片，一定會成為最出色的童星。

這位八歲女孩，似深諳「靜如處子，動若脫兎」之道，拍戲拍到深沉，哀傷的情戲時，表情細膩得出人意料！但一拍完戲，她則若兩人，嘻嘻哈哈，跳跳蹦蹦的玩耍去了。

國泰中人都疼她，讚她乖巧聽話；認她家人說，她是相當淘氣的，有時玩得興起，頑皮之處，就跟男孩子沒兩樣，這位聰明得近乎鬼靈精的賴慕賢，現在是瑪利諾英文書院的小學三年級學生。

「狼兄虎弟」連環故事

（十）第二天，該地發生大地震，他忙跑到亞當的別墅。屋已塌下，嘉蓮被壓死。但亞當只被棟樑壓着，他把他拖出，狠心地把亞當殺了。

以事論事

徐德理

論 呂奇不應拍偷心賊

呂奇已經出院，但他尚未復原，而是遷往另一地方，靜靜的休養。

據他對人表示：如果沒有特別情形，下月初，便可以恢復拍片，恢復拍的片，首先便是五洋公司那套新劇本「偷心賊」。

呂奇說：「在醫院住了接近二十天，我又將這套劇本，從新修改，因此，相信這套劇本，是比我過去所預料的好一點。」

這德理也相信，原因以二十天最冷靜的時間，去改編一套劇本，當然會更加理想。

祇是，德理認為，呂奇恢復拍片，應該不拍「五洋」公司這套「偷心賊」也，原因何在？且聽道來。

其一，呂奇之給淋鏹水，究竟真相如何？疑犯一天未正式審判，局外人仍是朦查查，故有點有不同的推測。

其次，「五洋」公司這套「偷心賊」，劇情如何？德理雖然略知，但從戲院中去瞭解，當然是說偷取女兒心也，如果推測不錯，這豈不是給人誤會，呂奇是因偷心而引起此事？

話又說回來，以事論事，呂奇如果拍好這套「偷心賊」，相信屆時上映，必定大受歡迎，收一百萬元，可能不為奇也。

清淺彈唱

丹鳳

本屆亞展，將是最後

「紐報」製片人，不滿亞展拒絕該片參加，他說：「本屆亞展，將是最後的一次。」那麼「紐報」不是永遠沒有參加亞展的機會麼？

吧女月入達七千元

灣仔一些大酒吧，極力爭取及羅致十六至廿八歲的吧女。保証豐厚入息，能操流利英語者每三千六百元，不諳英語者亦達一千八百元。經民政署調查所得，尖沙咀有些吧女，月入達七千元。「吧女」可謂「巴閉」之極矣。

醫治禿頭．逐根移植

一位澳洲醫生，將在港開設「頭髮移植」機構。方法是用本人的頭髮，逐根移植到光禿的部位。手術費由一千八百元至六千元。以三千個髮絲計算，每根為二元。

「陌生人」連環故事

（一）少女珮容，是某音樂學院學生，她有一個溫暖的家庭，父親為建築師，母親在家照顧家務。

（二）珮容臥室窗外馬路街燈下，有一中年陌生人，經常在晚間凝視珮容，珮容最初發現時，深感恐懼。

嚴俊夫婦昨日嫁女

日昨，嚴俊李麗華夫婦有于歸之喜，愛女嚴仁生穿嫁衣，下嫁義籍青年魏嘉祺。

是晚，嚴李在美麗華酒店的水晶殿，設下喜筵歡宴親友，到賀中西人仕凡百餘衆，而影星出席者，亦有不少，像李菁、何莉莉、尤敏、鄭佩佩、張沖、沈依、樂蒂、凌波、沈月華、沈芝華、高遠、金漢、于倩等，在這熱鬧的場面下，拍了不少鏡頭。

據丈母娘李麗華談及，嚴仁生在台大就讀時候，在一家夜總會裡認識了這位心上人，當時，魏嘉祺在夜總會表演音樂，他的卓越的才華，使嚴仁生為之傾倒。

及仁生回港之後，魏嘉祺又適巧在香港出現，而兩人喜相逢，而今，魏嘉祺是皇都夜總會的音樂領班，只有廿七歲的年紀，他曾寫一個「吉他」便有退休說的雄心壯志，可見女兒對他暨眼獨具，實在有一定的理由也。

林錦棠沙田翻車輕傷

昨午從東京飛抵本港的日本東寶公司松岡辰郎，他是飛往菲律賓參加亞展而前往菲律賓者，是次經港，只屬順道而已。

昨晚間，松岡辰郎在國賓酒店招待本港影業及院商，邵逸夫及普慶也在席上出現。松岡辰郎在致歡迎詞中感謝本港影界友好及院商對東寶公司多年的支持，並透露，為了將來的發展大計，東寶機構組有東寶海外業務機關，由川喜多長政父子主其事，專門發展東南亞影業。最後，邵逸夫亦致謝詞，氣氛異常融洽，賓主盡歡。

高烽前天不幸駕車準禍，迄今仍在家調養中，而他的好友林錦棠，在沙田又告翻車，尤幸吉人天相，車頭雖然破爛不堪，而林錦棠卻只受了輕傷而已。

梁醒波剛已離開伊利沙伯醫院，返家休養，據說，是次割除胆石，使他消瘦了廿多磅，最明顯之處，乃在「肥肚腩」，他在出院時候，手挽愛女寶瓊之手，步履輕盈，彷彿比入院前年青了。

薛家燕與譚伊剛，昨聯袂赴沙田習騎，由騎師林國樑、告魯士、伊雲士親自執教，薛家燕「人細胆大」，一次險些從飛馳中的馬背上掉了下來，而譚伊剛則稍為小心，一直將馬兒操縱自如。

兩位女星之外，尚有著名諧星陳良中也參加習騎，陳良中是個男兒漢，學習騎術，比娃兒容易上手，不過，陳良中鮮拍武俠片，對騎馬，並不如其他女星一般酷愛。

李惠卿讀友：薛家燕照片已隨函給你，日內會收到了。陳建新、建立讀友：你們的地址書寫不清楚覆信給退了回來，希速再來明確地址，此覆。

銀幕透視 ·康清·

難忘的是片中三位男主角的「比試式」表演，張沖、喬莊、田野都是好戲之人，現在三人在戲中各顯神功，鬥得難分難解，實是觀衆眼福不淺。

一部片的成功與失敗，往往決定於劇本，若是一個充滿矛盾衝突的故事，拍出來的片子，未能吸引觀衆，反之，令觀衆看了有索然無……

懸疑的事件及人物很多，看戲的時候很有吸引力，屏息呼吸去追求尋線索。總的來說，「劍胆」和別的武俠片略有不同，它除了打得厲害，驚險之外，還給人一個提不到，摸不清的偵查興趣。「劍胆」是喬莊的編、導、演第一部傑作，此片公映，喬莊卽會使觀衆刮目相看。

喬莊編導處女作 劍胆懸疑人物多

喬莊自入電影圈便有一個抱負，將來必要做到能演又能導，而且很努力去學，去研究及進修。

經過十多年的磨煉，喬莊總算把演技修煉得成熟，離開邵氏後，他便朝編導方面走，而另一方面並沒有放棄演員崗位。

如今，喬莊兼任編、導、演的第一部作品「劍胆」快將面世了，到底喬莊在這方面的成就如何？觀衆很快便可以下個定評。

「劍胆」的試片筆者去看過，憑良心說，還是一部相當可愛的片子，由題材而至導演手法，都給人一種清新可……

麗的中文台今映 後窗

電視花絮

在一代名丑伊秋水身故之後，許多電影與戲劇界的友好，曾為他籌拍了一部叫「後窗」的影片，用以遺給他的遺屬，這部戲，人材旣多，製作也很認真，把戲最重的卻是張瑛和周坤玲，因為張瑛與傷醫師，經常用望遠鏡窺看別人家的後窗，藉資消遣，由此，乃在這望遠鏡頭底下，揭破了許多香艷、恐怖、曲折離奇的故事，今天自投入邵氏任導演後，已不常在戲中施展，很多影迷都引以為憾，所以，麗的中文電視台特把這部好片今晚播映出來，介紹與觀衆欣賞。

也先生

廳上聯

紐約 大世界 麗宮 金星
紐約·大世界五場
同公發行
今天獻映
最新國語俠義巨片
中國影壇第一部最成功的三國故事影片！
關羽傳
桃園三結義
丁強 曹健 趙群 李璇 雷鳴 主演
千軍萬馬 喊殺連天

東方 快樂 金國
下期大盛獻映
派拉蒙緊張曲折奇情片
「雌雄神探」三大巨星合演
戴安娜麗
英俊小生 奧利化烈
性格巨星 却佐眞斯
國際暗殺局
特藝七彩
世界兇手 合營生意 承接殺人 按件計值
THE ASSASSINATION BUREAU
刺激絕頂！ 妙絕人寰！

皇都·麗聲·皇后 東方·快樂·金國 金冠·新聲·新聲·樂宮 華大·京都 皇宮

最後獻映
皇后 烏龍春潮 美藝彩激片
麗聲 天師捉妖 美高梅彩色片
皇都 吸血魔星 華納恐怖彩片
明天聯映美國片 海港偷襲戰

今第七天映
湯蘭花成名傑作 負心的人
毒氣間諜戰
快樂今午夜11點半地下軍破坦克陣

最後兩天
碧血長天
金冠 九點半 明晚 世界大戰 最優秀 獻映

第十三天獻映
歐洲影片公司間諜鬥爭巨片
奪命煞星
這回惡鬥殺人王！
明早場 京都 華大

最後今明
天下第一奇片
有隔眼牆
明晚九點半 世界大戰

港九首輪影院聯合廣告

新華·豪華·金門 麗都·仙樂·麗華·民樂·新都 總統·海運·國華 東城·樂宮·東樂

欲罷不能·展映今天
無法無天
李察麥威七彩巨片
明天 春風秋雨

最後今天
雷震·李琳琳·石堅 主演
快劍 七彩
秦楓 導演
明天換映 陌生人

冰國戰雲
洛克 喧尼斯 鮑寧 占布朗 柏力高 麥杜 咸
最新風格·最大場面

總統 海運 國華
最後今明
有隔眼牆
明晚九點半 世界大戰
國華今天最後 烽火 幽蘭

東城 樂宮 東樂
成報影評本片對觀衆有頗大的刺激
狼兄虎弟
七彩巨片

金屬製品外銷增加 電鍍技術水準提高

不但遠洋市場增加還運銷日本

香港金屬製品工業今年上半年發展極爲迅速，各類金屬製品出口，外銷顯著增加，目前一般金屬製品廠不愁沒有大量訂單接入，而是耽心生產的速率未能適應海外買家的要求，同時金屬原料價提高亦難免使成本增重。事實上，一般金屬製品廠早於接滿了今年下半年的訂單，足見今年香港的金屬製品工業，其業務蓬勃情形，與紡織、製衣、玩具等行業比較，實在沒有遜色。

在各種各類的金屬製品當中，電鍍的金屬製品，出口外銷佔最大的百分率，因爲很多金屬製品都是經過電鍍的製品，不僅在遠洋市場銷量顯著增加，並且大量銷往日本。最近日本的電鍍金屬製品工業內人士報告：過去香港的電鍍金屬製品銷往日本，大部限於玩具及裝飾品等技術較低的品種，所以日本的電鍍工業界沒有注意，但近來香港的電鍍金屬製品技術水準，愈來愈提高，今後在電鍍金屬製品高級產品方面，可能趨過日本。

香港的電鍍金屬製品開始輸往日本，還是在一二年前的事。在三、四年前，香港的電鍍金屬製品廠祗有三百家左右，現在已增至一千家，因此，除了銷往東南亞及遠洋區之外，接入日本的訂單亦愈來愈多。

現在日本的電鍍金屬加工費中，工資所佔比率爲百分之四十以上，根本不能與香港的電鍍加工業競爭，據說現在日本市場所需的電鍍金屬製品約有百分之十左右是由香港供應。因此，大阪的鍍金加工業協同組合，即促使其會員放棄普通電鍍金屬的加工，而轉向高級鍍金技術發展，但按照目前情形來說，總有一天香港的鍍金工業在技術方面可能趕過日本。

趨向高質電氣化 電鍍效能更提高

由於世界工業繼續趨向高質化及電氣化，電鍍工業在工業圈內發揮的效能亦日益提高。電鍍技術是利用電解的原理，使光澤較強的金屬如金、銀、銅、鎳等，成爲薄層被覆於光澤較弱的金屬物表面，不但增加其美觀，並且有保護的作用。

基本技術分爲三個步驟，第一是預備電鍍液，所謂電鍍液就是用以供電解的金屬圈的水溶液，按照所鍍的某種金屬，則將某種金屬的鹽類溶解於水，則成爲電鍍液。例如鍍金：把氰化鉀百分之七十二氯化金百分之三十六，共溶解於清水五千份中。鍍銀：則用氰化鉀與氰化銀各百分之二十五，共溶解於清水一千份中。鍍銅：則用硫酸銅溶解於適當的清水中。鍍鎳：則用硫酸鎳與酸性亞硫酸鈉各百分之五共溶解於清水一百份中。第二，擦洗被鍍的物品，凡物品在電鍍以前，必需先用砂紙將銹污擦淨，入氫氧化鈉液中洗滌，然後再用稀鹽酸刷過，否則不能經久而易脫落。第三，裝置：把電鍍液傾入玻璃盆或瓷盆中，以被鍍物品浸入（懸空）而連接於電池陰極，陽極則係一與電鍍液的金屬圈同的金屬塊，數小時後，電鍍就可以完成，取出洗淨擦亮。

現在香港的電鍍技術進步很速，對金屬製品業的輔助性亦極爲重要，今後香港的電鍍金屬製品工業發展未可限量。

市場漫步 十算子

除三害變成「隨三害」

不久以前，新官上場，市民聽見一片「除三害」之聲，三害係乜？嫖賭吹是也，在香港，警員週是扮嫖客去破妓寨，所以香港有私寨存在，係不能否認之事實。

講到賭，呢一行業，在香港，係第一個大行頭，有任何一個行業可以望其肩背矣，試睇吓新區之字花檔，睇吓，市區內外之外圍狗檔，番攤骰寶大檔……便知香港賭風厲害，賭徒特多。

第三講到吹，以從前稱吹係指鴉片烟，但今時今日，吹之種類繁多，有白粉，有大麻與及其他多種迷幻藥丸藥粉，服食比吹鴉片烟便利不知幾多倍。

上述三害，如果能除，當然係香港市民如天之福，假如三害不能一下子盡除，能夠先除一害咁多，已經功德無量。

現時香港之三害，除咗幾多？睇來就十分「有限公司」，三十六古人仍然大鬧九龍，外圍狗檔，仍然照常收費，有現場可睇之茶樓，一樓塞滿客人，至於毒品，尙未聞道友話買唔到，相信販毒檔口，仍然用神出鬼沒之辦法存在，如常做生意。

害」，即係隨時隨地有三害存在。

話又講番轉頭，警方聲言要除三害，而三害有法子除，是否警方完全不負責任，此又不盡然，如果將三害存在之責任，完全由警方負責，太不公平，而係現行法例，所付予警方之權力有限，例如要搞一檔私寨，警方要派個警伯扮嫖客，携帶有暗記之銀紙，妓女來到，斟掂，銀紙過手，淨係交易，然後警員表露身份，再與外面及時來到警員裡應外合，然後可以破一檔妓寨。

警方既然出咁多八寶至破一檔淫業，但係上到法庭，至大芭蕉葉係罰款，即係妓寨老板，可以用銀紙頂順，有時且會交由社會福利官調查身世之後，由法官判令簽保，即係一的事都冇。

如果主持人到坐監，則早已有個職員坐監人出面認頭：「我就係擋主，有監我坐。」於是幕後人平安大吉，又可以重張旗鼓？來過。

所以，除三害唔係話咁易，警員成日扮嫖客佢妓寨，扮賭徒佢賭檔，隨時搜身拘捕道友，都有用，必須要查到有力之幕後主使人，繩之於法，則如果話有乜證據，難以告得佢入，則先請佢收山，如果唔聽，則請佢出境，蛇頭既除，則三害之爲害，自然會減輕矣。

晚唱

學車人士慳水慳力

實行新考驗辦法

【本報訊】學習駕駛汽車人士等待中期考試之時日，現已由半年縮減爲三個月，縮短原因，據教導駕駛之人士表示，因係四月間交通部實行新考驗辦法。

新辦法包括，學車人無須在指定之路線進行考驗，而係任由主考臨時指示。每次考驗之時間，亦由二十分鐘減十五分鐘。此外，新委十名主考，亦有助于縮短輪候之時日。新辦法使學車人節省金錢與時間，並是以增加道路安全。

主要建築材料需求增加 價格上漲

廠商謂將維持數月

【本報訊】主要建築材料之價格，由於本港與世界需求增加，已上漲百分之十至三十。此等材料包括鋼枝、鐵板、鐵線、木板。

某鋼鐵廠發言人稱，過去三個月來，木料約漲價百分之十至十五，鋼鐵產品則上升百分之廿五至三十。例如，鋼枝每担由三十一元升至三十七元。

但廠家謂，即使漲價仍難獲得「好利錢」。但現時之市價，或可以阻止投資者前往其它國家設鋼廠。

另一廠家謂，渠相信各項主要材料之加價，將會繼續維持幾個月之久，因向日本定貨，現時要等四五個月方能交貨。同時，最近大陸之供應亦極少。至于磚與砂等其它建築材料，則價錢穩定。

壯男女童離奇中毒案 女童情況好轉

警方今赴院錄取口供

【本報訊】九龍旺角花園街一住所內昨午發生一宗「壯男女童」雙雙離奇中毒案，男的喪命身亡，而該名女童的情況院方表示已有進展，警方並準備於今日稍後時間到醫院錄取進一步口供。

據悉，該宗離奇命案之男主角爲四十歲中年男子及一名年僅十一歲女童，他們相識前後不過僅五天時間，在命案發生前一日，該壯年男女曾一起去飲茶、看電影、宵夜，往油蔴地避風塘遊艇河。

據警方初步調查結果懷疑死者與女童是食物中毒。案發後，警方已將現場遺下之一煲湯及兩碟餸菜帶返有關方面化驗。

命案發生現場是九龍花園街九十號六樓，死者名吳錦倖，中毒之女童姓郭。據上址之包租婆透露：吳是五金業工人，租用上址一張床已有三年，當時，與吳同住者爲一姓吳之婦人，兩年前，該婦人指吳不盡丈夫責任，和他分手而去。

吳錦倖昨日中午十二時許與同一女童返家，對包租婆說是他的姪女，兩人一起走上床架上床去，片刻後，吳赤着上身走落床架，進入廚房煮好飯後，端上床與女童一起進食，未幾，包租婆發現該女童踉蹌走進廁所，嘔吐大作，連忙向之查問，據女童表示：陳文（吳錦倖的化名）已昏迷在床上。」包租婆便立即報警，召來救傷車將吳及女童一起送往醫院，但吳中毒頗深，在抵達醫院時已証實斃命。該女童中毒程度較淺，神志仍然清醒。

據該女童對警方透露：前日她曾和陳文（即吳錦倖）一起飲茶，看電影，宵夜，其後並曾經油蔴地避風塘一小艇上渡過一晚。

據該姓郭女童之母透露，案發前數日，女童對她稱有一自稱陳文的中年男子與她來往，並送了數件新衣服給她，父母曾多次力加阻勸他們往來，並曾一度嚴禁女童外出，因他們對該名陳文男子之身份及行動有懷疑，豈料星期一早上女童乘家人疏忽之間，走出家外，自此便失去踪跡，直至警方通知他們時，始知發生變故。

泰米批發價再上漲 零售價暫未受影響

【本報訊】泰米批發價去週漲價，爲本月內之第二次，但零售價尙未受影響。

泰國上白米每噸由八十六鎊加至八十八至九十鎊。

但據此間入口商稱，泰米零售價仍未改，因米商手上仍有大量存米，但當米商補貨時，則價格可能會上升。

業又預測，米價非俟十月泰國新米收割時不會減低。

同時，美國新米一批將于下月中旬運到。香港已未輸入美國白米幾一年，因美國米價格高。但現時美政府主予出口商以貼補，故售價已減低。

羅小雅新作 淚滴蓮花出版

青年女作家羅小雅新作「淚滴蓮花」，是寄在香港報章連載四個月，佈局新頴，刻劃入微，備受讀者歡迎，紛紛來函推崇，吳興記書報社購得版權出版，總發行：吳興記租庇利街十一號二樓電話H二三九七二。總代理處：⊖灣仔芬域街金鐘大廈一三〇二室電話H七三五〇三三。⊖九龍廣東道……六號B使人書店電話K八四四四六七三。

最近發生兩次陪審員英語程度不足 本港陪審員制度似有再檢討必要

關祖堯議員謂陪審員基本制度毋須改變，不能因一、二意外而遽下結論。

【本報訊】本港陪審員制度似將重加檢討，因最近接連發生兩次陪審員英語程度不足事件。

司法界人士指出，鑑于兩事係相繼發生，故是行制度，似應予以檢討，以減少同樣困難之發生。

有關方面原已相當縝密，務使能聆聽審訊過程之人士，方列名于陪審員名單中。但可能偶有疏漏，須更爲嚴謹。

此司法界人士又指出，通常而言，居民不喜任陪審員，並盡量設法求豁免。華民註冊署長每年均接到頗爲大量之豁免申請書。

現行制度已實行多時，除最近兩宗事件外，並未遭遇任何特別困難。

除陪審員名可以公開查閱，及名單上之居民可以申請免任外，所有陪審員于出庭前亦經通知，如其英文程度不足，仍可以申請豁免。有等律師指出，現時之名單應予修改，因不少有良好英文智識之人士並未列入。彼等提議，可能由任陪審員之居民，由註册署人員先行會見，以判斷其英文程度。

但行政局議員關祖堯稱：就選陪審員之基本制度毋須改變，如無良好理由，任何改變均屬不適當。吾人不能因數以百計之案件中有一二意外，即遽下結論，謂此制度不佳。就一般而言，此制度固運行良善。

你憂慮考試不及格嗎？

打個電話，有人同你解決問題

【本報訊】撒瑪利亞會之電話，下月份將有二百五十位志願人士日夜當值，以防止學生因考試不合格而企圖自殺。

本屆各項考試，將于八月間放榜。

此防止自殺團體之發言人表示：該會正計劃其它措施，教導學生自殺之非計。

任何憂慮考試表現之學生，均歡迎撥電話K八三六六一一與該會人員細談。

美國股票市走勢平均指數

（紐約六月廿四日美聯社電）杜鍾斯平均指數：

	開市	最高	最低	收市	昨日比較
工業股	八七四．二九	八八三．七三	八六九．二五	八七七．二〇	升六．三四
鐵路股	二一四．七六	二一六．六八	二一三．四九	二一五．六八	升一．七一
公共事業股	一二一．五二	一二二．六〇	一二〇．四九	一二一．一七	升〇．二三
普通股	二九七．五五	三〇〇．五〇	二九五．七〇	二九八．三五	升二．〇二

組織運輸工人聯會之議 幾個主要工會拒絕 工團總會亦不支持

【本報訊】組織運輸工人聯合團體之議，已遭中華巴士工會及其它兩間運輸工會所拒絕。同時，工團總會對此亦不予支持。

工團總會之馮海潮認爲，將會之力量，團結起來，基本上用意良佳，但總會不願附和任何少數人爲謀其私人目的之企圖。

較早時，若干工運人物，曾討論組織一工會，包括所有運輸工人，如巴士、的士、電車、小輪及貨車等。以加強工人與資方商談之力量，與及應付左派之任何組工企圖。

演員駕車失事 林鳳誤刊凌峯

本月二十一日下午邵氏公司演員宗華、林鳳、石天三人，於清水灣道駕車失事，受傷送院醫治。本港各報報導誤刊林鳳爲凌峯，查凌峯乃由馬來西亞來港投入邵氏，而林鳳則係由台灣考入邵氏者。

元朗大會堂 十一月啓用

【本報訊】一百萬元之元朗大會堂，將于十一月落成啓用。

政府發言人稱：大會堂內部一間隔、木料工程及電器安裝等，即將完成。

大會堂佔地二萬方呎，有上演戲劇與電影集會之大堂，又有羽毛球場、圖書室、天然遊樂場等等。此外，又有廚房，可供緊急或宴會時應用。大會堂有若干訓練室，供眾辦職業教育之用。

半島石油烹飪校長 劉宗賢出國考察

半島石油烹飪專科學校校長劉宗賢在機場與送行者合影。右起：楊艷芳、鄺瑞貞、劉宗賢、王珮影、關淑仁、楊太太。

半島石油烹飪專科學校校長劉宗賢女士，昨乘英航班機與夫婿半島石油有限公司董事長蔡念穌出國，作爲期三個月之世界性旅行。

據稱：劉宗賢女士對半島石油烹飪專科學校之發展，極爲重視，此行除與夫婿考察歐美工商與煤油事業外，并注重歐美各國烹飪學校之一般發展狀況，俾返港後，能對半島石油烹飪專科學校有所貢獻。

到機場送行者有該校副校長王珮影，教務主任鄺瑞貞，校務委員楊艷芳、關淑仁，光大行總經理楊月樵，經理盧偉才及半島石油有限公司高級職員等多人。

半島石油烹飪專科學校，近舉辦之華筵實習班，現正受到男女學員之歡迎，實習班包括兩熱葷與六大菜式，保証兩日畢業。

工商晚報金鈔報價

民國五十八年六月廿五日（星期三）

K金價	303.25
易水	15.00
普旗	6.085
大旗	6.0875
美電	6.10
通天單	6.09
加單	5.62
日元（每萬計）	163.00
宋紙（每拔索計）	1.34
大坡	1.988
細坡	1.98
正啤（每百元）	57.25
葡幣	.985
正鎊	14.52
澳洲元	6.75
泰幣（每百元）	29.25
台幣（每千元）	148.25
賈紙（每千元）	30.00
瑞士金價（每安）	40.75—41.00美元（跌）
倫敦轉賬價	2.3899美元（縮）
告老士	2.3898美元（縮）
倫敦金價（每安）	40.925美元（跌）
巴黎金價（每安）	42.98美元（跌）

（晨九時半報價）

倫敦金跌價 K金挫三元

瑞士金價報跌，貝魯特金價亦報跌（四一．五〇），倫敦金價跌三角七五，巴黎金價跌四角八，上列各價，見另表。

倫敦轉賬價，及告老士，均分別回縮，各價見另表。

本港銀行折息，昨高迫八厘。

昨K金市走勢：開三〇六．二五，最高三〇六．八七五，最低三〇五．七五，收三〇五．七五，加息三角，上落現貨交收五〇五司両，易水一五元。

黨鈔按價，見另表。K金今開低價三〇三．二五，比昨收市價跌三元，截稿時（九時四十分），再回上三〇三．八七五，市淡，見利補進。

無綫電視加强節目 歌舞及片集

【本報訊】無線電視廣播公司發表：該公司將提供豐富節目，使市民歡度七月一日公衆假期，翡翠台及明珠台在當日，均提早及延長播映時間，翡翠台從上午七時開始，一直不停播映至午夜；明珠台提早在十二時卅分開始，一直播映至午夜。

翡翠台將會推出大型歌舞節目「芳芳的旋律」第二輯，紀錄片「格特斯堡近貌」，明珠台將播映旗新七彩片集「鄧家庭」（暫譯）片集及描述運動家占士湯馬士在世界各地所進行的狩獵和探奇活動的「狩獵探奇」片集，此外尙有精彩七彩紀錄片「奇觀」和七彩英語片「太空金字塔血淚史」等。

"講到錄音，話錄就錄！"

用星牌最新CCR—620型盒式錄音之收音機錄音，僅須花費閣下一兩秒鐘的時間，即可開始，其他任何類型錄音機絕對望塵莫及！

星牌CCR—620型的每一操作部份都是以方便用家爲目的而設計，比方那最新隱藏式的麥克風，放在該機手提柄中，錄音時，只須將之抽出，撥動錄音掣，即可進行錄音；由於具有自動錄音音量控制設備，因此，在錄音進行時，無須頻頻調節音量輸入，保証獲得最完美的錄音效果。

CCR—620型

*九原子粒，兩晶體二極管
*用"中號"電芯四個或交流電
(電源變壓器須另行購買)
*中波段(AM)收音設備

JVC 星牌
勝於技術 優於品質

總經銷
信興星牌電業有限公司
香港皇后大道中58號振邦大厦閣樓
泰林無線電行
九龍彌敦道三一〇號

PA145

攝影藝術無捷徑

艱難中充滿了趣味

攝影家滋奧與占勒提供幾個技術要點

・江謙・

「要拍攝一張令人難忘的照片，在你按「窯打」前，必須先用一段長時間去構圖，去研究用何種角度拍攝這幅照片，才能將景中的美感表示出來。」美國名攝影家滋奧占勒在他的撰文中這樣說。

滋奧占勒是美國一位頗有名望的攝影家，他的作品以有氣氛，構圖簡單而富於表現力稱著，他目前除了在美國加州州立大學藝術學院攝影系任助教外，並兼任多間私立藝術學院的教授，其作品又曾在國內國外多次獲獎。

滋奧占勒在撰文中又說：「拍攝一幅照片，按快門只需不到一秒的時間，但是往往研究如何取景的問題，却要花上你一兩個鐘頭甚至半天。我想有一部份初學攝影的朋友或者會想，這豈不是太枯燥了嗎？要拍一張圖片，就得花上一兩小時，如此推算下去，拍一筒菲林可不是要花兩三天的時間嗎？」的確，研究攝影是一門很費時間的事，除非你不想作有深度的研究，否則必須要預算到要花很長的時間。不過，可以斷言的是研究攝影藝術，絕不會是一件枯燥的事，雖然你往往要花上三兩個鐘頭只拍得一張照片，但是如果日後這照片能名列沙龍，那時你那種歡悅而又帶欣慰的心情，是足以補償時間的損耗有餘。

「雖然我認為拍攝照片要花多一點時間去作構圖，但是我絕不贊成所選用的景物過份複雜，因為過份複雜的景物，是會使人的精神分散，而不能集中欣賞你的主題，我以為構景方面是以簡單為宜。在簡單中顯出不簡單，在平凡中顯出不平凡，是藝術的最高境界。

「拍攝景物的角度亦是不能不加以研究的，因為每一件景物，有美好的一面，亦有醜惡的一面，如你要表現美好的一面，當然是由那美好的一面入手拍攝，反之如果你希望用那醜惡的一面反映美好的一面，你則應將醜惡的地方盡量表現出來。明白了這個道理，或許我們會知道景物在不同的角度拍攝，會有不同的效果，亦不難明白為何有時一個攝影的名家與一名「初哥」在一起拍攝同一樣景物，而拍出來的效果會有兩樣。」

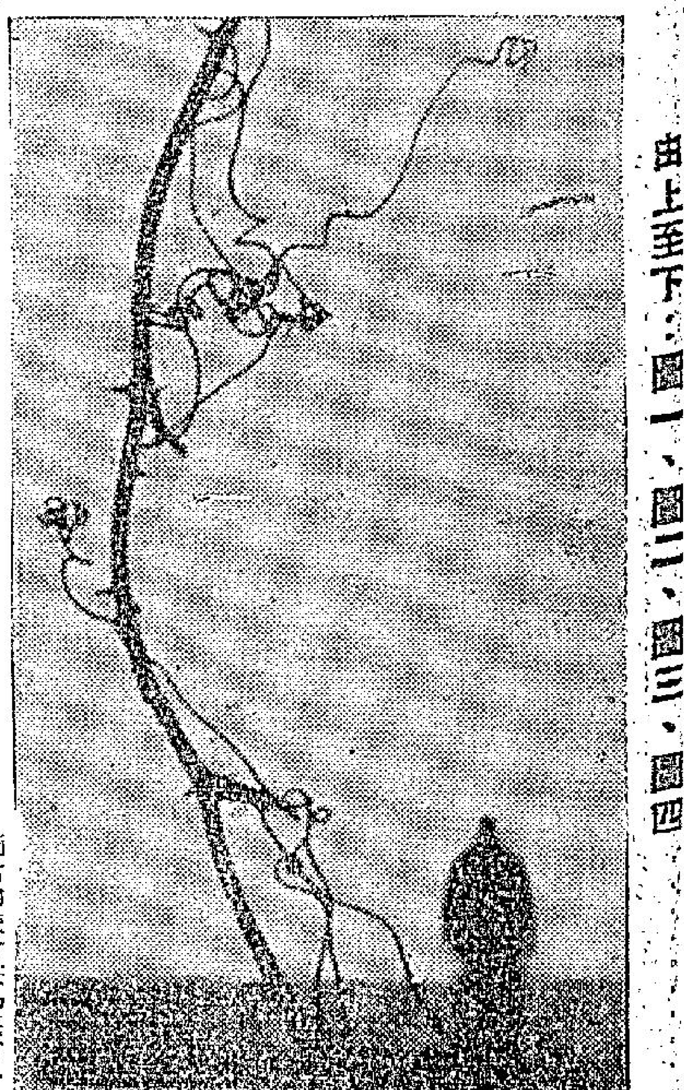
滋奧占勒又在他的撰文中指出：在拍攝照片中，反映襯托法是一種非常好用的表現方法，比如用廣大的沙漠去反映人們的渺小，用黑暗的可怖反映光明的可貴，用一葉孤舟去襯托海洋的廣闊無涯，用清晰的前景襯出模糊的背景，用更重的炎容去反映出其天真無邪的意念。

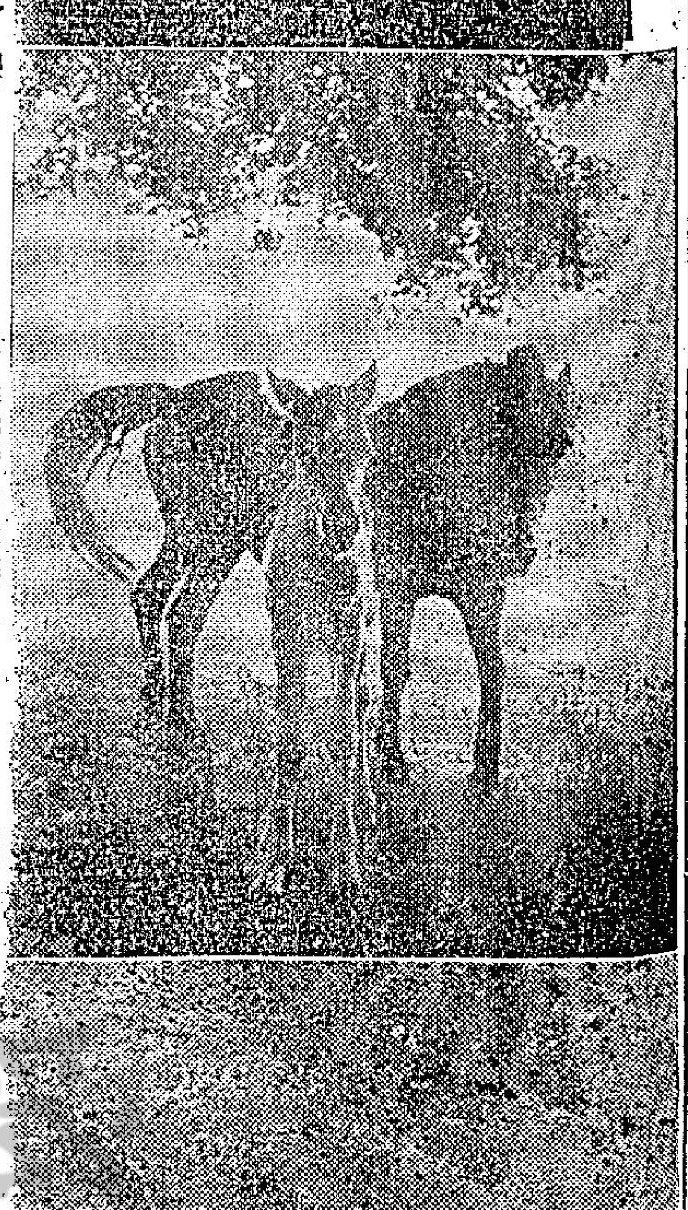
本期所介紹的幾幅攝影名作，都是滋奧占勒的作品，圖一是他利用一枝供植物攀緣的鐵枝作前景，然後選用一個步行在草地上的人物作背景。在拍攝時，焦點對在繁態的鐵枝上，開大光圈及用高速時間拍攝，使人物成一個模糊的影子，這種正是前文所說的襯托表現手法之一。

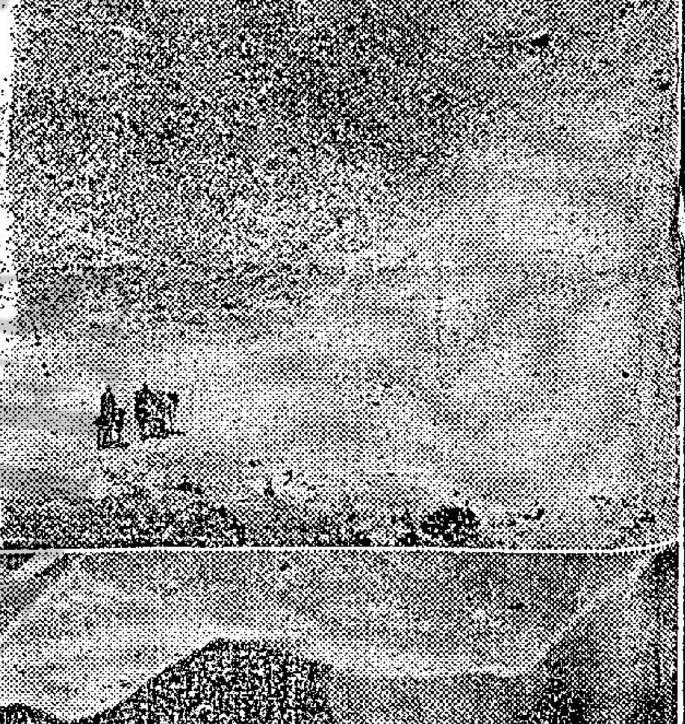
圖二這幅雙馬圖，是滋奧占勒在一個偶然的機會，步過馬房的空草地上拍得，由於當時兩匹馬所站立的位置正是作直角形的站立，而使所採的角度又恰好，再配上他那敏捷的身手，拍攝得這幅難得的作品，這幅作品雖然是在倉猝間拍得，但是滋奧占勒仍不忘攝影的法則，用茂密的樹葉和綠嫩的背草作上下一景，恍如鏡屏，而圖中的主題——兩匹馬，都是利用天空作背景，這種背光手法，使主題更覺突出。

圖三這幅照片滋奧占勒是在撒哈拉沙漠拍得，為了拍攝這幅圖片，他曾在烈日下苦候了半天時間，才找到一個適當的機會按「窯打」，因為該處從步路過著甚少，又要配合不同的光綫下拍攝。他這幅照片便是用渺小的旅客來反映出沙漠的廣闊。

圖四是滋奧占勒在鄉奧斯地方目睹當地一位土著女孩子在返家途中遇大雨，而用一塊大芭蕉葉作雨傘時所拍攝的，他認為這個女孩子的笑容，是集藝術中的真、善、美為一體的表現。







由上至下：圖一、圖二、圖三、圖四

中華攝影會 六月月賽 成績揭曉

中華攝影學會六月份月賽，經在該會會所舉行，並請陳紹文、麥家峯、歐陽煦三位名攝影家擔任評選，評選結果如下：

甲組：第一名陸迪球，第二名劉冠騰，第三名張婥，優異胡燕之、陸迪球。

乙組：第一名翁棒當，第二名劉耀林，第三名李飛熊，優異陳安宏、黃天平。

丙組：第一名蔡應寄，第二名蔡應寄，第三名李滿慶，優異梁立民、李滿慶。

幻燈片組：第一名謝健邦，第二名劉冠騰，第三名劉冠騰，優異江其培、李飛熊。

六月份專題：第一名容齊倫，第二名盧俊文，第三名盧俊文。

拍攝建築物照片 拍攝點的選擇

拍攝建築物的照片，選擇拍攝點是一個重要的課題。選擇拍攝點的原則，則須決定於建築物的特點和大小，和決定於鏡頭的視角。

我們拍攝建築物的全景時，應選擇最能突出地表現建築物的特點和最能正確地表達設計師創作意圖的拍攝點。

拍攝建築物的對象，最好從不太高的地方進行。太高的拍攝點不適宜表現高大的建築物，因為在這種情況下，畫面中的地平線過高，建築物彷彿是矮小的房子。又我們如果不能從正面將一座長形的建築物全部攝下，這時就不能離開建築物太遠，否則會在照片上得出很小的影像。相反，我們却應該接近建築物，從某一個角度拍攝，這時建築物的比例就大得多了。自然，當接近建築物拍攝時，不能一部份太近一部份稍遠，而使建築物本身的形狀變成歪曲。

如果是建築物風格統一的某一羣建築物，我們拍在一起時，則拍攝點應該離得遠一些，以便將鄰近的建築物也攝入鏡頭，作為陪襯。但有時，也不一定要將建築物全部攝入畫面中。例如像彪邁小的一長列建築物，或者一大片建築物上的細節，並不能造成一個完整的印像，相反，影像較大，選擇得當的建築物的一部份，却往往能造成良好的效果。因此，圓柱、正門、樓梯或其他部份，也是建築物攝影的有趣的對象。有時我們還可以將大部份注意力集中在建築物的微細部份上。在這種情況下，攝影者的構圖範圍就更加廣泛了。關於這點，重要的原則是研究這些細節本身有無美感和獨立構圖的能力。（曉峯）

大衆攝影會 明舉行月賽 逢週一有講座

香港大衆攝影會定本月二十六日星期四晚，在告羅士打酒家舉行本月份月會，除例行之會員作品比賽外，更有燈光人像攝影節目。

該會主辦之黑白攝影技術講座，逢星期一晚上上課，本月三十日講題為「基本構圖學」，七月七日講題為「放大原理」，七月十四日講題為「放大及配紙問題」。另於七月三日及七月三十一日星期四晚上有彩色攝影講座。

一個困難的挑戰 滑水攝影

・許天・

對於那些對自己的作品仍然未曾自滿，也希望找些新鮮素材的人，這裡給他們提議一個困難的挑戰，那就是拍攝滑水照片。

所以說是困難的挑戰，是因為拍滑水照片除了技巧以外，還受着客觀條件的限制，它需要在一個日當空的晴朗天氣，有強勁的海浪，同時還要加上一點精於滑水的健兒。因為拍攝水花四濺的場面，你不能把鏡頭移得太近，那麼如果是天色晦暗的話，就不能獲致清晰玲瓏的照片。

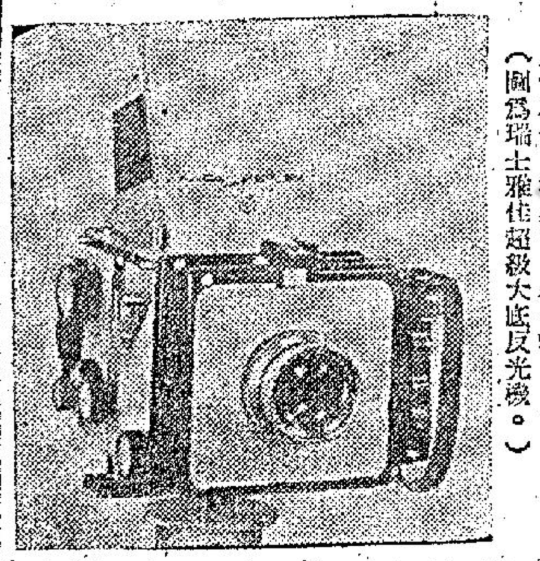
在一個適當的近距離下，用一個二百米厘的鏡頭就可勝任愉快，但改用上五百米厘鏡頭，效果自然更佳。拍攝滑水照片，清晰玲瓏是第一個主要要求，應該在那浪花在高潮時按下快門，這樣可獲得水花點點，漫天飛舞的美妙景緻。因此，你必須要將相機裝上三腳架，不但可使鏡頭穩定，而且在長時間的等待中，可以省却手持相機的麻煩。

但拍攝滑水照片，有一個最要注意避忌的地方，就是提防帶鹹質的水花侵入鏡頭中，它對鏡頭的損害很大，我們除了裝上遮光罩之外，還要經常留意浪花的侵襲，當然這是很費勁的，而且那些浪花有時輕薄得如烟如霧，常常在不知不覺中，也會侵入相機的鏡頭裡。

「浪花飛舞」是一幅近鏡頭的滑水照片，人物的動作，浪花的姿態，構成為一幅具有高度動態的佳作。

圖為題名「浪花飛舞」佳作，為作者L・G・德克用五百米厘鏡頭拍攝。

「瑞士雅佳」超級單鏡反光機



瑞士雅佳（ARCA—SWISS）為大型底片四乘五吋及二吋半乘三吋半單鏡反光機之權威。此機為職業高級影家渴望已久之良伴，因單鏡反光能透過反光後鏡即可全部瞭然，不必再裝片插片之煩，且大底片為彩色印刷之要求標準，以其利於鑲作，分色片有優良效果。快門速度由十分一秒到一千分一秒及B鏡，另有慢時間一秒到八秒，可以配合運動光圈，鏡頭方面，可配任何專業攝影之長短焦距鏡頭，結構精密，附有水平綫以指示取景方位。售價約為二千三百元。請往大道中八十二號七樓易得中心參觀。（圖為瑞士雅佳超級大底反光機。）

湖畔飛鷗雪初融 仇永平攝

（仇永平漫遊歐陸獵影，用易得超廣角鏡機拍攝世界風光，圖為瑞典哥登堡一景。）

香港攝影學會今舉行月賽 展出名銜試作品

香港攝影學會六月份之會員月會，將依期於今（廿五）日下午七時半，仍在中區美蘭餐廳舉行，秩序包括：月會叙餐、會員各組黑白照片及幻燈片比賽評選，頒獎上月份「帶親友參加月會叙餐及月賽各組作品優勝者獎」節目。本月份有季賽「靜物專題」比賽，在月會同時舉行之燈光人像攝影，本月份仍繼續舉辦，請提早到場拍攝，並歡迎會員携……照月賽章程規定，凡會員參加各組比賽者，必須在同年度參加此項「季賽專題」比賽最少三次，否則將被取消全年總積分比賽之資格。

又該會最近公佈考獲該會之高級會士及初級會士有七位會員，許多愛好攝影藝術人士都希望能看到各獲得通過的應試原作品，為未來的申請者有參考和觀摩研究的機會。該會現蒙吳章建借出中區萬羅士打大廈地下章建攝影室之大窗櫥，分期陳列本次榮獲高級及初級會士之作品，首批照片昨已公開展覽，歡迎各界參加。

赤柱滑水獵影 週日下午舉行

香港卅五米厘攝影研究會，定本月廿九日（星期日）前赴赤柱獵影，由王天德、郭佩徽二位會友担任領隊，參加者請於該日下午三時正集合於統一碼頭，然後乘車前往目的地，拍攝海景及滑水等情形。

該會定明（廿四）日下午七時半，假座會所舉行技術講座，由英皇家攝影學會會士馮漢紀先生主持放大彩色照片示範及演習。又該會定本月廿七日下午七時，在中區美蘭大餐廳舉行本月份月會。

「攝影畫報」四九期出版

【本報訊】新出版的四十九期攝影畫報，封面是一幀十分華麗的彩色作品，是潘日波的得意新作。它具有一種神秘的偏藍色調，刻劃夜的浪漫意境，人物揣佈富于青春的新鮮氣息。這幅作品的標題就是「春之夜」。內容豐富，對于愛好攝影人士，都值得一讀。本期還有一輯十分精采的道環照片，題為「酒會裡的小風波」，是與國影家特別供給本刊的專稿，各報攤或書店有售。

工友旅遊會 夏令聯歡 獵影

工友旅遊會主辦之工友聯歡會，定於本月廿九日舉行夏令聯歡日，是次行程，由該會顧問香港革新會主席潘太操領隊，活動項目有：園秀名媛造像，環遊新界獵影，並有海浴，餘興節目等。

是日上午九時，在紅磡碼頭北角稜廣場集齊，乘專車出發，在大埔十四咪附近之私家園地造像，漫遊獵影山水風光，午間到青松觀自由活動，該觀有道家齋筵供應，可臨時集體定席，每位料銀約四、五元，或到附近另尋膳食。下午到青山道十七咪附近之幽美海灘嬉水，餘興節目在此地舉行，全日專車隨隊，老少皆宜，歡迎各界參加，車費每位料款四元。所定車位有限，參加者提早領票為宜。領票處：㊀會所，紅磡蕪湖街一號，電話：六三一五三一。㊁賢芳學校，元洲街六十四號，電話：八七九七八四。㊂合益公司，德付道西高陞茶樓四〇七室，電話：四七〇四八四。

YASHICA 影攝佳 電子照相機

裝置最新：
"INTEGRATED CIRCUIT"
集成電路 是光學與電子的結晶
燈號指示曝光，準確而不易損壞，
可隨意選擇快門速度或光圈。

LYNX-14E F1.4 高速鏡頭

請到各相機公司參觀

總代理：永安祥百貨有限公司

歐陸相機鏡頭總滙

獻貢份月六心中得易

新機空運到港，優待影友特價供應全部最新款式，最佳設計，最好鏡頭最平價格，歡迎參觀選購，明碼實價。

本週特價，全新精品

西德相機：	折實特價
16MM易得公主型，XENAR 2.8自動測光	$280.
16MM易得紳士型，黑身XENAR2.8"	$320.
35MM易得實用型，ISCO 2.8仕高鏡頭	$395.
35MM易得神龍型，XENON 1.9鏡頭測光	$720.
西德羅絲牙鏡頭：	
28MM使耐得較得準Cur Ta Gon F4（自動）	$296.
35MM Schneider Curtagon F2.8（自動）	$288.
28MM英納力 ENNALYT F3.8	$160.
100MM是高力中距人像鏡ISCONAR F4	$120.
90MM泰雲娜中距人像鏡Travenar F2.8（自動）	$304.
135MM易得臣中距人像鏡EDIXON F2.8（自動）	$288.
135MM中距仙娜Tele Xenar F3.5（自動）	$320.
300MM遠距仙娜Tele Xenar F5.5	$384.
28MM法國安準力士Angenieux F3.5	$360.
專業高級大底相機：	
6×9CM瑞士雅佳反光機	$1,920.
9×9CM西德百德保反光機	$1,840.
2寸荷蘭金寶無敵神速人像機	$2,520.
4×5寸日本星座外影機	$768.
4×5寸日本星座外影圖機	$624.

易得中心：大道中82號七樓
電話：H438564（萬宜大厦對面）白嘉仙大厦
港港各大攝影商均售，統一售價，歡迎參觀

PRAKTICA
VEB PENTACON DRESDEN
MADE IN GERMANY 德國製

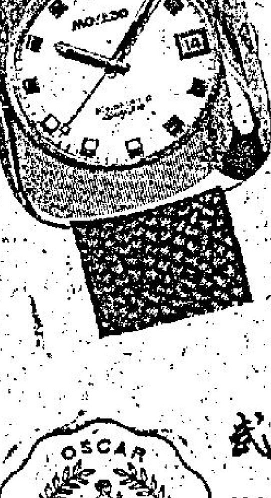
送禮自用 最受歡迎
單鏡鏡後測光反光機

百吉TL

比無確準光測頭鏡過透吉百等超新最
單鏡反光相機具有其他特點外，再加上透過鏡頭測光準確無比

大昌行 222327

MOVADO
瑞士國冠軍 世界性名表
武嘩度表



自動皇帝・永不磨損
自動・防水・日曆
KINGMATIC Surf 210
瑞士獨家發明,日曆轉換簡便，祇將把的拉蓋,即可從心所願。

武嘩度表 MOVADO
榮獲
1968・1969年度紐約萬國鑽飾展覽會
奧斯卡金像獎

武嘩度 獨家經銷
SOLE AGENTS: CHINA SALES CORPORATION

德國超級攝影機
富賀連
Linhof

SHRIRO CHINA LIMITED 禪臣洋行

人人愛用
的柯達立刻自動相機
柯達立刻自動124型相機使用方便具有菲林轉片桿拍攝距離四呎以外的景物保証清晰玲瓏更配有可轉動的閃光
胆插頭方便室內及晚間拍攝

Kodak

刊登廣告請電七三〇七〇八

最愛打網球的王子
當年宮廷中的趣事
·文質·

蘇格蘭國王詹姆士六世的長子亨利王子於一五九四年在蘇格蘭城堡出生。他在那裏長大，接受良好的教育。他的父親是一個絕對聰明和飽學的人，曾特為他兒子寫了三冊名叫「金賞書」的作品來指導他。

當亨利王子在十歲大時，他的父親得登英國王位，號稱詹姆士一世，亨利就變了英國的儲君，英國人民很喜歡他，因為在過去有許多個英國國王的名號是叫亨利，同時他的相貌英俊，舉動斯文，他比較他父親更為顯赫，因為詹姆士是個矮的國君，但是他的面貌不揚，行路時腳步蹣跚，常常有伸出舌頭的惡習，他常與人不睦，同時又多疑。

亨利王子在英國上議院受冊封為威爾斯王子，但跟父王分居。詹姆士一世在京特荷路居住，亨利王子則住在聖詹姆士宮，因為王子跟他的父親的意見常常不同，為避免有傷他們的感情，所以他們以不同住為宜，亨利王子跟一般優秀的青年朋友同住，他喜歡馬上比武和擲和游泳。但最愛好拍網球（當時稱為皇家網球），他常常連續打三四個鐘也說不疲倦，他是一個好手，差不多沒有人能夠贏他的。他被叫做網球的王子，在英國的王室歷史上，最喜歡拍網球的王子除了他之外，更有一個相隔三百多年後的喬治王子（即後來的英王喬治六世），他更曾參加公開的網球比賽。

亨利王子很欽仰那個在當時被囚禁在倫敦塔內的英國官員甯路達刺里爵士，他曾說過這句話：「祇有我的父親會因這樣的鳥在這樣的籠子裏。」他曾向他的父親請求將刺里爵士釋放。

在那個時代，英國人多不注意到身體清潔，英王詹姆士一世更是最懶惡洗澡，他最多不過洗手或用濕毛巾略拭臉孔。但是亨利王子最愛清潔，他在每天都要沐浴，更經常到太晤士河游泳，亨利王子最憎惡賭博，他更嚴禁宮中的人賭博，有一次他看到兩個侍衛在擲骰子，他就下令將他們監禁後再被革職，經苦求後才得之赦免，此後再沒有人敢犯。王子也禁人褻瀆，他說：「在世上所有的享受都是不值得發誓的。」

當亨利王子在十八歲時，他患一種在當時認為是奇症，他發抖、頭痛、口渴和喉痛，這可能是斑疹傷寒症或流行性感冒。但是王子仍不忘打網球，他認為自己的身體夠強壯，不怕疾病相纏。有一天他跟納蘇伯爵對賽，由於天氣寒冷，他所穿的衣服又少，賽後他就病勢加劇，從此不能起床，但他仍靠人將他的床移近窗門，更叫他的好朋友對賽網球給他看，他從中作批評，可見他怎樣愛看網球比賽。他的病症是羣醫束手，他在一六一二年十一月逝世，據說當他在彌留時，他叫人拿來他最喜歡的那隻網球拍，他在撫摩一番後就停止了呼吸。他逝世的消息傳出後，英國人民莫不悲傷。當他死後，他的弟弟查理士就變成了威爾斯王子。

亨利王子最後一次網球比賽

你的社交是否成功
知己知彼·百戰百勝
·余華·

現代世界各地都積極提倡男女平等，「女子回到廚房裏去」的思想已經顯得不合時宜，所以女性參加社交活動的機會自然比在家時繁雜得多，要成為一位夠吸引，充滿魅力及受人歡迎的女子並不是一件簡單的事。有種女性表面很驕傲冷淡，對別人毫不關心，好像是冷若冰霜，說不定她內心充滿熱情，對別人友誼非常渴望，反之另一種女子她表現得非常富有感情，在社交活動頻頻，而其實內心空虛，感情貧乏。

你可想知道自己屬於那一類的社交女性嗎？這裏有三類問答測驗，祇有你作一個誠實的答覆，是或否，假如不能做答的則留空它。

第一類問答：

㊀假如在一個公開辯論會中，其中有一個意見是對你有利的，但你自己則認為與自己心中的意見不符合，你會否提出反駁呢？

㊁在一個派對中，妳與幾位朋友圍聚一起交談，妳能否很迅速的把別人所提出的意見，而自己則不贊同的記起呢。

㊂妳是否喜歡作一個團體或一隊的首領，甚至如果妳已經是領導者了，但妳仍然喜歡命令別人，喜歡別人服從妳的命令。

㊃妳是否不贊成於尋求每一問題的解決辦法時，採取公開投票方式或者是以個人的意見為大眾的意見？

㊄妳是否一位絕對有信心及個強的人，妳不會輕易徵求別人的意見或者請教朋友一些難題的？

以上五個問題答完後，計算一下，假如妳所得的答案「是」多過「否」的寫上一分，「否」多過「是」的則寫上〇分，或者「是」與「否」的次數一樣的話，寫上個「×」字，這亦即表示妳有一條問題沒有答了。

第二類問答：

㊀妳喜不喜歡獨自到處逛逛呢？

㊁當妳與朋友一起時，妳是否比平常更喜歡談話呢？

㊂當妳到達一陌生地方時，而希望得到別人指點路程時，妳是否會猶疑不決或感到難為情的向別人問路呢？

㊃妳是否喜歡與別人聚集在一起，當妳與一羣陌生朋友一起時，妳是否很輕易的與他們混熟，並且成為其中一個主要人物？

㊄通常別人向妳借東西，如唱片、雜誌、衣服或一些用具之類的物件，妳會否很爽快的答應朋友？

以上五個問題，假如妳的答案「是」多過「否」的，寫上兩分，「否」多過「是」的話，寫上〇分，或「是」與「否」的答案都是同樣的則寫上「×」字。

第三類問答：

㊀妳對別人的同情心是否豐富？

㊁妳對一件事情的判斷是否多被自己感情操縱，而不顧事情的邏輯原理？

㊂她會否把自己一切的歡樂與痛苦分給妳的親切朋友呢？

㊃妳是否常常倚賴別人，同事及朋友？

㊄是否妳缺乏了愛就不能生存？

以上五個問題，答案「是」多過「否」的寫上三分，「否」多過「是」的寫上〇分，「是」與「否」一樣多的則寫上「×」字。答完後把三類問答的答案依次列好，假如妳有「×」字的則與一〇三及一二三的判斷一般，且看以下從答案看出妳的社交。

得到「〇〇〇」答案的是一位危險女子，雖然妳的像貌、魅力及風采都能達到水準以上，而且頗能吸引男性，可惜因為妳的感情不是自心底發出，所以妳是不會感到快樂的。

「〇二〇」妳是一位稱得上頗完滿的社交女性，妳能適應各種環境場合，而妳到一處必定得大部人的好感。

「〇〇三」妳是一位文靜、斯文大方有禮的女孩子，妳善於深藏小心感情，表面對任何人都是和藹可親，而且妳不大願意把悲傷情感流露給別人知道。

「〇二三」妳是一位最理想的社交人才，妳善於與任何人等相處，幫助他們，但一點要留意的就是切不可希望使每一個人都快樂，更不可對別人說得太多，假防別人妒忌。

「一〇〇」妳似乎不大喜歡和人接觸，對人平淡，喜歡說別人的缺點和錯處，相信妳一定感覺好像很多人都不歡迎妳。

「一〇三」妳似乎是甚麼都像莫明其妙，妳自以為是一位受人歡迎的女性，可是妳對別人全不欣賞似的，所妳每日碰的事件都好像事事不如意是嗎！

「一二〇」妳喜歡社交活動，但因為妳表達得好像木無表情似的，所以被很多人誤會，所以妳應該對別人仁慈及和藹，廣泛的發表博愛精神。

「一二三」妳是一位喜歡打趣的女性，可惜有些人把事情看得太認真，所以因而時常引起爭執，妳亦會受不住而與他們爭辯一翻，其實妳對社交是很有興趣的。

新鮮

研究同性戀
·王凝·

印第安納州大學由巴茨金賽博士創辦的「性研究所」，將在三藩市作一個深入的「研究」男性同性戀問題。

據領導這個研究計劃的一位收師說：研究男性同性戀目的，是要像金賽博士的異性性行為報告一樣，用事實去代替一般流行小說對男性同性戀問題的見解。而所以要選擇三藩市作調查地點，是那裏男性同性戀比率，比美國任何地區為高，要在這找大量有「斷袖分桃」癖好者不會有困難。

研究的基本計劃，是在三藩市貼出廣告，徵求五千名好此道者進行訪問。預算整個計劃要三年才能完成，據說；準備階段從去年夏季就開始，訪問階段要在明年夏季才能完成。據說：他們的研究得到「良好」反應，已經有不少志願人士打電話跟他們接頭。所以，對這項研究，甚有信心。

美國人對甚麼事物，都採取「科學化」的研究精神，這是好的。但是我總覺得目前世上要研究的事還很多，何必要從這些「汚穢辣撻」的事坦手。過去金賽博士的「性經」，無疑對男女性問題在在的人，有指引的作用；但同時亦對色情活動有堂而皇之的藉口。其實這些事情「食色性也」，倒不見得一定要有性學大師指點。男性同性戀研究的結果也一樣，可以肯定對這種反常的性行為不會有壓抑作用；反而給向往此道者予以鼓勵！

綠色小車神秘追踪（六十）
他放工歸去，發現有一輛車子在後追踪，大感奇怪……

我可以聽到曼寧走路的聲音，他那個時候，並不知道奧尼爾是已經被我射死了，他不斷的說：「喂！奧尼爾，慢一點，等我來收拾他。」

說着，他繼續朝着我這邊走來，可是，當他走到了我的面前，看到了我手裏的卡賓槍時，他呆住了，在那個時候，他甚至於對再向前走一步，都要特別小心。

我對他說：「好了，曼寧，現在輪到你了。」

這時，我看到他的腰上，掛着一把手槍。

到了這裏，他已經看到了躺在地上的奧尼爾屍體，由於眼前的形勢關係，他自動的把手槍放到地下，再將他的雙手，放到頸子後面去。

他說：「現在你該明白爲甚麼我不喜歡與新手一起工作了吧，原因就是他們沒有經驗，他們往往會壞事的採取行動。」

「喂！我並不是傻子，我更不會上你的當，」我說：「此外還有一點，我必須告訴你，那便是我的卡賓槍裏面，還有十七發子彈。」

曼寧說：「好吧，你愛怎樣，便怎樣吧。」

那個時候，我因爲手一動的關係，幾乎開槍殺了他，其實，在心裏面，我是想殺了他的，然而，我並沒有那麼做，反之，我卻是用繩子將他綁了起來，然後將他在汽車的後面，載回洛杉磯。

當我回到我的寓所時，立即打電話給森艾倫，我叫那個女子告訴森艾倫，曼寧已經被我捉到了，而且是放在我的汽車的行李廂中，鎖匙便在前座上。

我進去洗澡，並且換了一套衣服，當我看到森艾倫到達的時候，我又走到海倫的寓所去，海倫見到我的時候，她的態度是非常興奮。

我馬上問她，爲甚麼她要做這樣的事情，她說這完全是因爲她的哥哥的關係，後來，我對她說，在目前的情形下，我實在不想置她於死地，因此，我向她提出了兩個原則，任由她自己選擇。

那時，我對她說，擺在她面前的有兩條路，一條是她馬上離開這個國家，還有一條路則是與我結婚，她答應了我，我們坐着她的汽車到賭城去結婚。

婚後，我們是繼續在學校裏面工作。

至於在整件事情中，我以爲我已經使到森艾倫極端驚訝，然而，到頭來卻是他使我感到有說不盡的驚愕。

我記得有一天，當我決定不再去幹那份特務工作時，我便向森艾倫辭職，然而，在內心裏面，我又頗想知道到底是甚麼人來替代我的工作。

這一來，知道是出乎我的意外。

·上官寶倫·

萬·花·筒
不畏怒漢 怕見蜘蛛
·雲紫·

一天，一個吃蜘蛛的人在英國某電台參加早晨「今日之聲」節目的播出，他拿起一隻蜘蛛，放進口裏，吃將起來，把蜘蛛嚼爛吞下肚子時，收聽這個節目的聽眾，有萬千人感到作嘔，更不妙的，是其中許多人，當時正在進用早餐。

這個吃的蜘蛛人，是原籍英國蘇塞克斯郡武斯市的男子勞德，他業地產經紀，現年卅四歲。當天稍後，他在英國廣播公司的電視節目中露臉時，則曾使更多的人反胃。有胃口看他表演的電視觀眾，見他吃下三隻蜘蛛，都為驚駭莫名，當時，許多電視觀眾正在用晚餐，由於毛髮直豎，不由得立刻放下刀叉，無法進食。

勞德承認，他常吃蜘蛛，略帶噱頭性質。他說：事情的開始是這樣的。某天，他從書中得知蜘蛛可吃。當他招待若干兒童吃茶時，突然見有一隻大蜘蛛從沙律中爬將出來。他說：「為了逗孩子們哈哈大笑，我便把蜘蛛吃了。」

在美國，勞德表演吃蜘蛛的話，則不會使人驚奇，因為美國人認為蜘蛛屬於珍饈，但是，他們堅持要先把蜘蛛烤熟。大多數人見不得蜘蛛，吃蜘蛛則更加不要提了。

澳洲棒球名將「本壘打」好手華特曼便是這種角色。一天，當他駕駛汽車在回墨爾林市家宅途中，忽有一隻大蜘蛛落在他的頸背，使他大吃一驚。這一驚非同小可，累得他的車子跟一棵大樹相撞，結果是車被撞壞，人則滿身瘀痕，皮開肉裂，傷勢嚴重。

英國電影女星安羅布娜曼看見蜘蛛時也受不了。她在參加「成功秘訣」（直譯）一片的攝製時，曾經拔腳飛奔，尖聲大叫，逃離片場。

當時，鏡頭需要她揭起一副棺材的蓋子，棺材裏面則放有兩隻對人有危險性的巴西蜘蛛，每隻都大如男人的皮鞋。

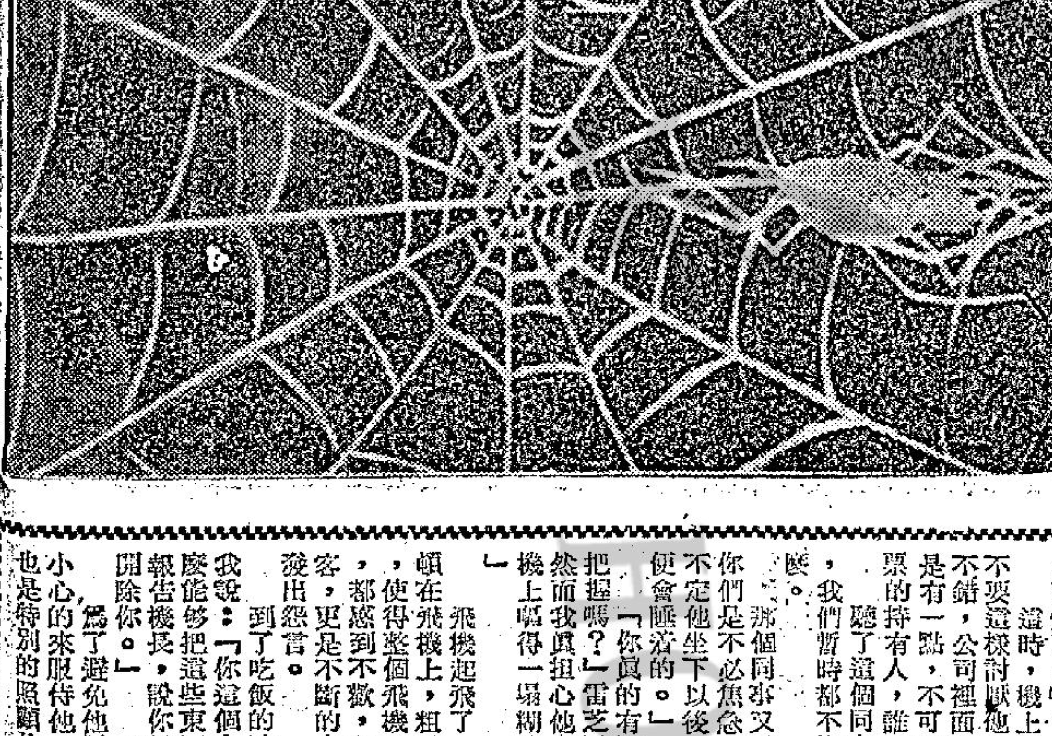
她把棺材蓋揭開，一眼看見這兩隻毛茸茸的東西時，便放下棺蓋，拔腳飛奔。

她曾在英國電視片「報仇者」中飾演那女郎式的硬紮角色，精於柔道，身手不凡。她說：「我寧願在任何一天面對一個怒氣沖天的男子」。這等於說：她對蜘蛛是多麼懼怕。

她怕蜘蛛，當然有其理由，因為在一九六四年時，一隻長僅半吋的蜘蛛，曾經使一個精壯青年被送入醫院。

青年名霍普金，十九歲，倫敦人，一天在一個建築地盤上工作時，不幸被一隻蜘蛛咬了一口，這一咬十分厲害，使他陷入昏迷狀態，在醫院中甦醒過來後，一隻膀子癱木不神，癱了一段時間。

咬他的蜘蛛身上作背紅色，為一種名叫香蕉蜘蛛的熱帶毒蜘蛛，相信是從附近一家生菓店爬到這個建築地盤來的。



生活問答
怎樣防止身體衰老

莎莉姐：

心中有幾個疑問，一直得不到解決，所以寫信來徵詢你給我指教。

一、男人和女人到甚麼年齡才踏上衰老的途徑？二、一個人身體衰老會有甚麼特徵呢？三、請指示想青春常駐，應該注意些甚麼？敬祝快樂

嫣紅草上

嫣紅小姐：

來信各問題答覆如下：

一、這個問題應該分兩方面來回答，第一、無論男人和女人，衰老的現象是逐漸發生，漸次加深的，不能定下一個固定的界線。人們一般把年齡分為青春期、中年期、老年期，也不過是籠統的分野，這其間是沒有明確界線的。第二、人們的衰老現象是個別不同的，有些人年紀很大，卻仍精力旺盛，也有些人會未老先衰，這就要視乎個別的生活狀況和對養生之道的講究而不同了。

二、身體衰老的特徵，許多我們很容易看到的，有：㊀牙齒脫落、頭髮脫落。㊁吃的東西愈來愈少，同時對煙酒咖啡之類刺激品的嗜好愈來愈多。㊂視覺退化，老花眼，出現散光，同時轉動不靈活。㊃腳力減弱，走上高處的時候，特別感到氣喘和吃力。㊄心臟常跳動加速，並且因為心臟衰弱的緣故，做甚麼事也沒法持久。㊅一舉一動逐漸不靈活，並且不願意結識新朋友，甚至不願工作，缺乏活力。㊆睡眠時間愈來愈少。㊇腦筋不靈活，常常善忘，同時也不願意多運用思想。

三、要想青春常駐，要保持樂觀的生活態度，注意營養，改善你的食物，並且多做運動，有充足的睡眠等。這裏不妨再細加討論。

每天喝充足的湯水和足夠的維他命A，常到空曠的地方散步，呼吸新鮮空氣，把視綫投向較遠的地方，使精神煥發，眼睛明亮。

飲食要有規律和定時，多吃容易消化的東西，至於不利腸胃的刺激性飲料，務徹底戒除。

多做適宜體力的運動，擴展你的生活圈子，每個星期到郊外去走走，保持你的活力。同時，控制你的體重，務必減少，不可過胖，減少體內些脂肪也是增加活力之道。為了保護心臟，可多吃青綠色的菜和豆。別忘記多作有益的運動，步行是對肺最有益的。游泳也不錯，每天深呼吸，抽不出時間的話，也聊勝於無。此外，發展思想，常常運用你的腦力，使你的精神不致遲鈍；當然，你也必須有充足的睡眠和休息。

莎莉姐

夜歸人

如何消除汽化器溢油
實用汽車常識

·大偶明·

我們昨日談過汽油的輸送程序及汽油泵的工作，今日我們要談的是燃油系統最容易產生的一種故障——汽化溢油。所謂汽化溢油，乃是指浮子室的油面已不能控制，汽油自汽化器的上蓋溢出。至於為何會產生汽化器溢油現象，最常見的原因有下列三個因素：

一、浮子擱住：汽化器內的浮子（浮筒），常有修理後有凸出的焊錫，或是浮子因污跡過多不能浮起，或是浮子在浮子室內擱住，因浮子不浮起，三角針閥就不能被抵住關閉，汽油源源流入浮子室，最後就自上蓋溢出。如有此現象，可用木桿輕輕敲擊汽化器外殼，使浮子受震盪浮起，就可消除。

二、浮筒破漏：如果採取過這個敲擊步驟仍不能遏止汽化器溢油，你應該熄火，然後拆開汽化器上節，拆出浮子，檢查是否破漏，檢查的方法是將浮子外表拭乾後搖動，看看有無汽油滲出；另一方法是將浮子浸在攝氏表六十度至八十度間的熱水中，察看兩分鐘左右，如浮子有破漏，則漏汽之處會有氣泡出現。浮子若有破漏，汽油就會流入浮子，浮子的重量就增加而不能浮起，三角針閥無法關閉，如查明浮子有破漏，可在浮子孔對面銅皮上再刺一小孔，用低氣壓將浮子內汽油吹掉，然後設法焊密，以恢復浮子的性能。

三、三角針閥關不密：如果浮子能浮起，仍有汽化器溢油，這樣可能是三角針閥的密封問題。在這個時候，可以先檢查有無污雜物質擱在針閥表面，然後在發動機慢慢轉動下，察看浮子升起抵住三角針閥時是否仍流進汽油，和針閥關閉時油面的高度。如針閥關不密，就是針閥與座口不密，只需拆出針閥將污雜物質清除就可以，亦可以拆卸汽化器的進油鋼接頭予以清潔，如油面過高，以致浮子浮起後頂面超過汽化器中節平面，說明浮子將汽化器上節蓋板抵住，以致不能浮起抵住針閥，在這個時候，你只需將浮子上抵緊三角針閥的頂片角度，用手鉗扳大一點，使浮子浮到一定的高度，頂片能頂緊三角針閥就可以消除汽化器溢油的現象。

空姐艷史

九十一、醉漢怪事
·夏綠蒂·

她說：「你看到沒有，這個傢伙醉得真是太可怕了。」

這時，機上的人員卻是對我們說：「你們不要這樣討厭他，不錯，他是醉得令人討厭，不錯，公司裏面的人，沒有一個不討厭他，但是有一點，不可不知，那便是他是一個極多股票的持有人，誰也不敢奈何他。」

聽了這個同事的話，我們暫時都不能說甚麼。

那個同事又說：「你們是不必焦急的，說不定他坐下以後，不久便會睡着的。」

「你真的有這樣的把握嗎？」雷芝說，「然而我真担心他會在飛機上鬧得一塌糊塗呢。」

飛機起飛了，李炳頓在飛機上，粗言穢語，使得整個飛機上的人，都感到不歡，那些乘客，更是不斷的向我們發出怨言。

到了吃飯的時候，他又非常沒有禮貌的對我說：「你這個人真的是太豈有此理了，你怎麼能夠把這些東西放得不正，好，等一會我去報告機長，說你根本不配做空中小姐，我要他開除你。」

為了避免他製造麻煩，我們祇有處處非常小心的來服侍他，甚至於他到洗手間去，我們也是特別的照顧他，當然，我們對於這一切，感到非常討厭。

後來，有一次，李炳頓到洗手間去，在裏面很久很久都沒有出來，我們在外面敲門，看他會不會有麻煩。

李炳頓把門開了，憤怒的望了我們一眼，接着又把門關上，然而，稍微過了一會，他卻又是敲門了。

我們問他是甚麼事情？

他抱怨的說：「這裏沒有肥皂。」雷芝說：「李炳頓先生，那裏面的確是有肥皂，你向架子上一看便可以找到。」「豈有此理，那能算是肥皂嗎？」李炳頓說：「坦白的對你說了吧，那不是肥皂。」

雷芝倒是個好奇的人，由於不知道李炳頓在裏面幹些甚麼，還便向裏面偷窺，她不看還好，看了以後，幾乎是要用牙去咬緊她的舌頭，使自己不要笑出聲來。李炳頓聽了雷芝的笑聲，憤怒的說：「豈有此理，你竟然敢笑我，好，我想辦法令他們開除你。」

其實，在李炳頓方面，他以為雷芝是笑他弄肥皂的事情，實際上，雷芝卻是笑他用厠紙封住了那個小窗，到了這裏，他更是憤怒。

雷芝笑着說：「李炳頓先生，你不要發火，如果別的搭客知道了這件事，他們會更笑個不停的。」

長篇武侠連載小說

第六回

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈為準。

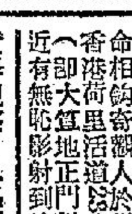
商業第二台　今日下午四時：

台灣民生物產公司 新到 新款印花綢 每碼 4.00 至 6.80 花樣最新 質料最好 色澤艷麗 價錢公道 通花透風 夏季適用
總店：九龍尖沙咀彌敦道一百號（東英大廈） 北角分店：英皇道壹三五至壹四三號 旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）

工商晚報 分類廣告 銷數廣 效力大 收費廉 每段大字四個小字四十個 每天元半 上期收費不折不扣 凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處 ㊀中區雪廠街利源東街八號地下 電話：二二五四九五、二二一三八 ㊁灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三〇七、七三〇七〇八 ㊂旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）。㊃油麻地上海街三一九號老寶公司 ㊄九龍城周生生金行（太子道四三二號）。㊅青山道周生生金行。青山道三二六號）。㊆油麻地周生生金行彌敦道分行（彌敦道二二一號）。㊇尖沙咀周生生金行（上海街六三一至六三三號）。㊈深水埗周生生金行（大埔道一四十七號）。㊉佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號）。⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）。⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）。⑬元朗周生生金行（大馬路一號E）。

商業 東城電機 DOUBLE KNIT 橫機日產80磅自由間色 起腳機日產200磅自動針間色 圓機提花起腳過針等 K87 6102（A）
下欄領貼 解決毛棉人造纖維針織廠起貨增加新款式諸多難題 東城各種名廠自動織機用 歡迎參觀通菜街216號

愛雅思爾廠出品 金漆皮銅綫 品質優美 終身保用 規格標準 粗幼俱備 總代理：榮豐貿易公司 營業部：土瓜灣道 電話：六二〇一八七九



升學出國 美國·加拿大·英國 探親回港 機生學償廉 親友家長均可優待 通運旅行社有限公司 電話K812628 恒生銀行1101室

承托嬰兒 空氣好 價錢平 照顧週到 土瓜灣馬頭涌道80A二十樓H座 中南大廈托兒所 電六二九七九

百好搬屋 二十元 香港六一五一八八 九龍三〇四六四八

招租 寫字樓租 中區利源東街有寫字樓出租 設備齊全 可辦公 適合任何生意 電話H二二五四九五

中聯搬屋公司 港717922 710725 九672608 667301

手相 章田 實學觀察 日本來港設館候教

硯農居士 新址 命相 香港荷里活道

會計學原 珠算 物品名目 會計詞釋 充數雜言

打字 保時全擇日夜 英婦 一日天天日 招生 立案·香港商科語言書院·安德烈博士主理 旺角彌敦道607號新興大廈三樓 電858440（大人對面）

官塘工廠 徵求廠房 千餘尺 九龍區 收銀員 外勤 公司聘男女收銀員 無需外勤保 請函本報六四三信箱

美國加拿大移民就業（百聞不如一見歡迎比較） 聘請 歐亞非公司是：以事實表現為港九第一家及第一流專辦海外移民就業大型機構 新遷地址：九龍旺角彌敦道創興銀行大廈六樓601-602室 電梯按5字 電話：K880213 K844790

耳鼻喉尿 痲 鼻塞涕血·喉症保証速愈 岑國良 祖傳中醫 醫藥 精華裁剪 香港商科語言書院 英文拼音·日文·德文·信札 英婦會話·法文·國語·簿記 西班牙文·打字·珠算·文法 TOEFL 旺角彌敦道607號新興大廈 電話858440
香港電專 HONG KONG RADIO INSTITUTE 彩色電視科 無綫電工程科 晶體管專修科 無綫電技術科 軒尼詩道439至445號三樓 電話762071·773021

工商晚報

長篇武俠連載小說 鑄劍潭

諸葛青雲著・丹青畫

第三十八章：三英鬥諸葛

這情形，可使一旁觀戰的師振宇劍眉緊蹙，暗中焦灼不已。

可不是麼，兩場較技，他自己已輸了一場，如果眼前這三對一的一場，連一個平局也沒法維持，那今宵這一搏，可算是栽到家了。

負要是一敗塗地，自己丟人事小，師門面子以後也可設法挽回，但眼前這局面，卻眞不堪設想哩！

方才，司馬丹已等于坦承此舉除了代爲完成恩師遺願的未了心願之外，還另有目的，這另一個目的，又是甚麼呢？」

如果司馬丹師徒竟與四絕魔宮的孤獨叟偉成一氣，狼狽爲奸，那又是怎樣的一種可怕局面！

還有，司馬丹師徒的武功，高得遠出自己想像之外，司馬丹本人，雖有蒸容瑕臨終前轉注的眞力可以解釋，五年時間，也決難達到如此標準，至于那王子眞，就更不可思議了。

那麼，他們這神奇的高深武功，究竟是由何而來的呢……？

他，心念電轉間，中伯泉卻忍不住傳音問道：

「兄弟，你看這一場，咱們有沒有獲勝的機會？」

師振宇傳音答道：

「很難……」

中伯泉不由眉緊蹙地接問道：「那麼，平局呢？」

師振宇苦笑道：「老大哥：在心理上，我們必須有承受任何打擊的準備。」中伯泉也苦笑道：

「兄弟已瞧出他們師徒的武功路數麼？」

師振宇搖搖頭道：

「瞧不出來。」

就這說話之間，雙方業已纏鬥了七十餘招。

司馬丹一直沒遇學過，而方亦圓等三人中，唯一可使用眞力攻擊的邵素娟，也一直有使用她那獨門絕藝「天罡指」力。

八十招……

九十招……

眼看百招之數已快接近尾聲，邵素娟的天罡指力，仍然未曾發出。

司馬丹不由哈哈大笑道：

「小姑娘，好那「天罡指」，力再不發出，可沒有機會了哩！」

邵素娟冷笑一聲道：

「那是姑奶奶的事，用不着你耽心！」

一旁的王子眞慢聲大喝道：

「還有三招，九十八，九十九，一百……」

他那「一百招」的「招」字尚未說出，鬥場中四道人影已自一觸而分。

司馬丹左手持着邵素娟頭髮上的一枝金釵，右手則以食中二指挾住邵素娟的一隻耳環，神情沮喪，欲然無語。

方亦圓前襟下擺上，像被利剪去似地，少了手掌大的一角。

這情形，當然是顯示方亦圓等三人業已輸了，而且也可說是羣俠意料中的事，但怪就怪在業已獲勝的司馬丹竟露出那麼一付沮喪神情。

這些，本來不過是羣俠目光一觸之間的事。

只聽邵素娟嬌笑一聲道：

「司馬丹，你怎麼說？」

（一〇〇六）

四個人影分開，司馬丹面露頹喪表情。

歷史小說 李鴻章 長篇連載

今聖嘆著

四十：曾國藩南昌大敗

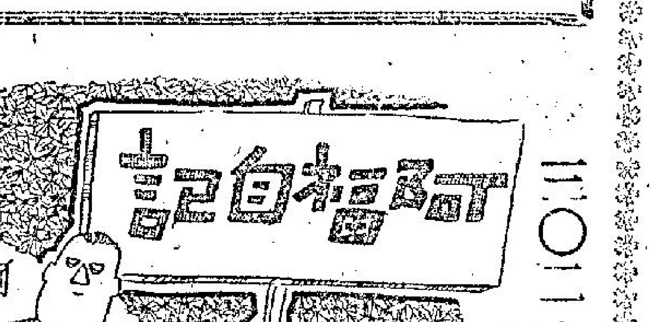
「這次只能調用一千練勇，怎麼辦？」李撫台向李鴻章道：「閣下對長江形勢甚熟，和州裕溪口若能守得住，髮逆可以阻得住。只是巧婦難爲無米之炊，少荃兄，一千勇只怕實現你的計劃？」鴻章毅然答道：「既然另有一千人，也非在裕溪口去阻往不可，許多了。何況兵不在多而在精。」他率領只一千名練勇，出發向和州去了。這是名義上「守裕溪口」，而實際上一到那裡不過五日，就與太平軍的一股攻和州的主力接觸，此乃李鴻章第一次正式和太平軍打仗，與以前收復含山、巢縣的小戰不同。這一戰是這位後來百戰封爵的歷史大人物的正式受戰的處女作，寺爲咸豐三年的端午節後，也才三十

「大勝！」李嘉瑞在合肥時咨城手捷報，向藩、臬二司、紫茶團道台，藩府文武揚言道：「少荃這個翰林果然了得，當眞了得。快快送糧食去接濟，儲庫中存銀發餉。」合肥的撫衙一片熱鬧，人心也稍微安定下來。但一千名練勇，只在一交手打了一個大勝仗，嚇了敵人之膽，但兵力太弱了，太平軍在和州一帶來往往的，何止萬人。所以形勢險要之裕溪口雖守住了，却不能阻止他們的來往。幸而可以安慰的是，太平軍悍將林鳳祥由皖北改了攻河南省，佔去了歸德縣，直趨黃河岸，由闖住了開封府——北宋的首都，中原黃河東西交通的大樞紐之一，河南省的省城。李鴻章鬆了一口氣，而且戰報傳來：開封久圍不下，省城城池堅固，地形自古以來可守。」李鴻章在軍營中說到後，大有感慨，他對手下的三四位「小幕府」道：「守宜和父子皆不能守此金湯，豈不甚奇？那時的東京——開封，乃全國的首都，八方財貨所聚，金兵南下，一會夾手，無策，宋政直腐敗到如此，父子北狩，一死於窮荒，一留於異地不得歸，那有臨得矣！」不到數日，消息傳來，林鳳祥放棄了開封，而北而攻懷慶府。李鴻章失聲道：「很聰明，這樣可省以直驅河北，京師動搖了！」林鳳祥後來確破了紀錄，取入了直隸河北，而且，到達了北京之東不過的四五十里的通州，進河的北縣點，正合了鴻章說的「聰明得很」。

當安徽、河南緊急之時，是太平軍由南京渡江北上的一路；當時另一路溯江而西的，一下就倒轉來由九江攻到了南昌，包圍了江西省城，死守南昌的是江忠源。咸豐皇帝聽說在湖南練鄉勇的曾國藩，成績極好，長沙始終無恙，便下諭旨命「曾國藩無論如何，必須率勇援助鄰省，即數百湘勇，亦無不可。」駐宿州之呂賢基，快快策應曾國藩，以解南昌之圍。」

在南昌圍攻的太平軍大將是賴漢英，打聽到曾國藩只帶了數百名湘勇來援，他已經圓將南昌圍得實實的了，只須將外圍的大軍，略略抽調一點來應付曾國藩就成了。賴漢英談笑着：「我親自去殲滅他！」曾國藩援救南昌，吃了個敗仗。對朝廷說，河南緊急，南昌被圍，禍不單行，黃河在七月大漲水，決了口，衝入了大清河，一連多縣的村舍，成爲澤國，哀鴻遍野，北方和中原面臨到嚴重的天災。

阿福自白記



三〇二：契媽與我談風水

酒能壯胆，酒後見性情，想到什麼講甚麼，不理其他矣。要作好準備，此晚我便喝得酩酊大醉時返屋企，坐在客廳裡等契媽返來！

契媽露薏絲兩點幾才返來，見我酒醉面紅似關公般，便問：「福仔，你飲少點酒，酒爲穿腸之毒物，不可不知。年輕時你也許不覺得，上點年紀就見顏色，會有腸胃病。我現在的胃病，便是在酒吧做「媽媽生」，時常酗酒而起。」

親情深似海，露薏絲講話時的語氣，是何麼慈祥藹和，是我親生的母親，也不過如此了。我用非常感動的聲音回答：「是的，契媽。」

「你不會是有什麼刺激而酗酒吧。」

「沒有刺激。」

「你不會有什麼搵唔掂之事而酗酒吧。」

「沒有！我識得倖大的搵手王阿狗之後，也都搵掂了。」

契媽露薏絲在我旁邊坐下來，換着我的手，說：「福仔，你記住一句話，有任何難的事，契媽會設法替你解決，只要你聽契媽的話，永遠與契媽在一起！」

天呀，要我同佢永遠在一起，我如何開口？今晚我所要講的，正是打算唔同佢在一起，要同佢分開，去與比比B在一起。

契媽露薏絲用很親切的聲音對我說：「福仔，自我收你爲契仔後，減少許多寂寞，否則是一層樓孤零零地一個人住，太過孤獨。更使我高興的是層樓的風水對你有利，搬來呢處你就步步高陞。」

「這裏風水好。」

「你應該覺得！未搬來呢處時，你在「福祿」幾聰做，怕被九叔斷袖分桃，逃了出來，再做「猛獅」酒吧的看門人，因爲打瞌睡被炒魷魚。你變成了天下之大，竟無容身之地！我收留下你，由你拍臨時演員，轉業舞廳僕歐，而迄今日做「梅龍鎮」酒帘的主任，正所謂節節高，步步高。阿福，你要珍惜你的好運，揾契媽幾句話……」

「我一向聽你話。」

「男人在交運時，少和那些唔三唔四唔湯唔水的女人搭訕，不要搞便宜貨，搞埋桃花會破壞正運。」

「還有呢？」

「你要趁機會積點錢，錢可不要給女人騙去。世界上除了契媽不騙你，個個女人要騙你，騙錢……。」

「錢比女人重要？」

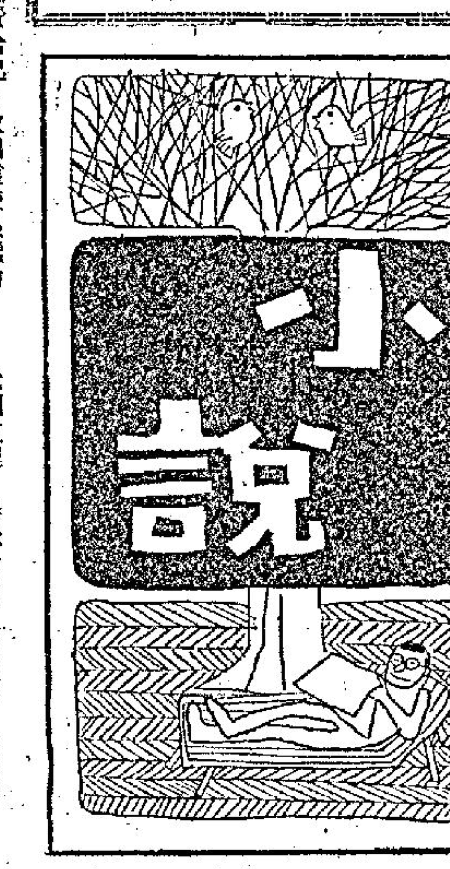
契媽。」

「契媽現在覺得比男人重要，那是同一道理。和異性交往時，先要研究對方的目的是不是在錢。如果對方是爲錢，分開得越快越好。阿福，契媽年紀大過你，食飯食鹽都多過你，所以認爲世界上最可怕的不是人，是錢。」

「經濟支配人？」

「經濟支配世界，戰爭要取得勝利都要靠錢，何況渺小的個人。契媽有一個例子可以給你作鏡子，去年我把你們舞廳裡的肥佬岑玩了，到年底肥佬岑要向我「講頭寸」過年，我就同也解釋。

小說



偵探小說 死前七日

H.尼爾遜著　劉以鬯譯

一個可疑的人物

「哦，這不僅是他的過去，我們應該注意的。事實上，像梅寧克這樣的孩子，會做出許多爲法官聞所未聞的事情。這些事情，從法律觀點來看，雖不能算是大罪，但是，加在一起，就相當可觀了。他吸過毒。在這一條線上，法律一直沒有個證據他。後來，他因謀殺案而被捕；我們才知道他吸毒已有好幾年了。依我看來，這就是爲甚麼梅寧克對華德不再寄予希望的主要理由。他知道：華德的被捕，祇是時間問題而已。法官，我講得對不對？」

賴夫不答。

不管李覺士講得多麼合理，賴夫總不肯讓李覺士這樣的人去代他思想。但是，李覺士還沒有講完。

「遲早總可以將他們一網打盡的，」李覺士說「華德．梅寧克要不急于找尋實證品的話，何致於被捕住費哈巴，做出這樣愚蠢的事情？當然，他的本意並不想殺死他的；但是，他對毒品的渴望征服了他的危險感。」

「關于這些事情，法官早已知道了，」高路文截住李覺士的話頭，「當檢察官第一次陳述時，法官亞迪遜也在庭上。」

李覺士露了陰險的微笑。「就我記憶所及，」他說，「有幾次開庭時，法官亞迪遜並沒有出席。幾年後，梅寧克有一個夥伴，因爲喝醉了，竟將他的老爺車衝入一家販酒的店舖，企圖藉此偷些酒出來。他被捕了，我替他辯護。那傢伙有個綽號，叫做「詩人」——其實是一個瘋子。他常常寫些詩句，並引述莎士比亞的作品。」

說到這裡，李覺士吸了兩口煙，然後將煙蒂子滅熄在煙灰碟裡。

「剛才，你們走出我的寫字樓後，我就想起了這個傢伙，法官。這件事也許沒有甚麼意義的；不過當你們將收到恐嚇信的經過情形告訴我後，我企圖從梅寧克的朋友中找出一個可疑人物。那「詩人」有足夠的智力可以寫這些恐嚇信。所以，我將這件事講給你聽。我認爲你是應該知道的。」

「我們走出你的寫字樓之後，作匆匆走去，爲着那架汽車急急離去，爲的是想將這件事情講給我們聽，是不是？」高路文問。

李覺士轉過臉來，對高路文投以詢問以凝視。

「急急離去？」他問，「你這話甚麼意思？」

「我的意思很簡單，你未必不明白。當時，你匆匆離去，彷彿要與重要的當事人見面似的。」

（四一）

近代歷史小說 虎擲龍拿

鐵嶺遺民

第六回：[illegible]

趙倜得到張作霖與王占元的支持，膽氣也壯了，就着手整頓內部異己分子。當時河南第一師師長成愼因與趙傑不協，心懷怨望，趙倜恐怕成愼及部下不穩，下令解除成愼第一師師長職務，並將第一師縮編爲第一旅，原有官兵裁掉一半有多，軍心已經惶惶不安，在第一師縮編爲第一旅之後，又傳第一團團長孫會友也有被撤職的消息，一時引起全軍反對，孫會友本是成愼死黨，至此就毅然舉起反趙旗幟，將成愼接到彰德，推爲豫北軍總司令，通電宣佈趙倜兄弟罪狀。

趙倜督豫既久，措施不如人意處亦多，如之其弟趙傑平日放縱恣肆，作威作福，省長張鳳岐之弟，渾號「五閻王」，與「三縣子」趙傑，成爲河南二害。在過去天高皇帝遠，河南人尚無辦法，目前吳佩孚就駐在洛陽，近在咫尺，豫人紛紛跑去見吳佩孚告狀，吳佩孚處於客軍地位，不便干涉河南內政，但對河南人的反趙行動，却也至表同情。

當彰德方面公開宣佈討趙時，馮玉祥在駐馬店與趙倜手下宏威軍發生衝突，將宏威軍一部份繳了械，到了這時，趙倜忍無可忍，發表通電痛斥馮玉祥勾結成愼，扣留稅款，向駐馬店進攻，却審宏威軍槍支等參罪狀，馮玉祥無法緘默，也通電遐擊，指宏威軍有意挑釁，派兵進攻確山，已部不得不作自衛行動。

由於張作霖，王占元均支持趙倜，直系不敢直接更換豫督，吳佩孚與趙倜關係深厚，不得不挺身而出幫助趙倜。民國十年四月十八日就在曹錕，張作霖，靳雲鵬三人會晤的同日，吳佩孚自率二十五師蕭耀南部進攻彰德。宏威軍本不能作戰，此時又居於叛軍地位，聽說吳大帥親自來攻，官兵均無鬥志，略一交手就開城逃走，趙倜竭誠直軍出師攻彰德，也派趙傑率宏威軍一師參戰，受吳佩孚指揮，直軍又出動二十四師張福來，掃蕩豫北叛軍，將成愼部全部繳械。禍首孫會友率領少數殘兵經安陽逃向武安，湯陰，林縣一帶，遇到宏威軍趙傑部下團長樊鍾秀，當場被捉住。樊鍾秀本是綠林出身，在豫西是有名的大頭目，當地稱爲樊老二，論到勢力之大，白狼之後要以樊老二爲最，但作人以忠義自期，雖然不識字却喜歡聽人說三國、水滸，覺得世間沒有白頭的強盜，終於接受趙倜招安，編入宏威軍任團長。

樊鍾秀提到孫會友罵道：「咱老子當強盜改了當官，你怎麼當官又改去當強盜，這裏留你不得，咱送你回去吧！」說過就把孫會友綁出去殺了，及至趙傑知道派人來提案，已殺了半日。

趙倜見吳佩孚幫助平亂，自是感激，親去洛陽見吳佩孚道謝，說道：「子玉，兩次蒙相救，此恩此德，愚兄永不能忘。」

（二〇五）

附啓：拙作民國春秋第一集現已出版，由鶴鳴公司發行（地址土瓜灣鹿鳴街十五號二樓，電話六二九二〇六）每册定價三元六角。

太平山恩仇錄

高華

一八七：要請師父來治病

「那麼等於蛇壽了？」

「也不見得，要找我師父，也許他老人家有辦法。」

牛王蔡壽道：「那麼我們馬上去找他，在[illegible]裏？」

蛇王海道：「現在我試用小兒藥替令夫人治療，試試有什麼反應。」他把紅白兩種藥粉勻和，解開玉珊臂上的膠布，在傷口處抹上一點，然後用膠布封好，大約十分鐘後，玉珊漸漸昏迷了，又大約過了十分鐘醒來，本來床前站滿人，但是她却看不見，大叫道：「雲姐，雲姐……。」雲姐忙過去，低聲道：「小姐，我在這裡，你覺得怎樣？」

玉珊道：「我的眼睛看不見，眼前是一片漆黑，爲什麼？誰弄盲我的眼睛？」

上官吉道：「乖孩子，爸爸也在這裏，你昏迷了許多天，現在醒來了，也許要很長時候才能够復原，你安心靜養吧，一定有希望的。」

牛王蔡道：「我陪海叔去找師父去了。」

上官吉取出一千元交給他道：「這是聘老師的謝步。」另外取出一千元，雙手送給蛇王海道：「這是給師父的薄禮。」

蛇王海道：「本來無顏接受先生禮金，但是這些錢另有用途，在下汗顏領謝了。」

牛王蔡陪着蛇王海去請師父，住在上官家各人的心情都較爲輕鬆，因爲玉珊雖然盲了眼睛，但總算清醒，雲姐告訴她，已經替她選了一個丈夫，現在四出奔走訪尋名醫的便是她的丈夫。玉珊道：「奇怪，他怎會愛我，據你們說，我在昏迷中，像廢人一樣，什麼也沒有知覺，爸爸答應他什麼條件？」

雲姐道：「沒有答應什麼條件。」

「他姓什麼？什麼名字？」

「我祇知他姓蔡。」

玉珊道：「你陪我去見爸爸，我心中有個疑團，非問個清楚不可。」

雲姐扶她出來客廳，上官吉道：「孩子，你覺得怎樣了？似乎頗朗許多。」

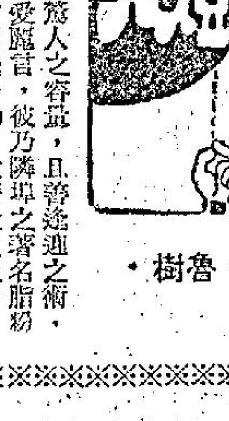
玉珊道：「爸爸，聽說你替我找到一個丈夫？」

「是的，這是一個很好的青年，現在去請醫生，將來把你治癒之後，你便可以看見他了，一表人材的。」

「爸爸，我覺得奇怪，天下間那有這樣的事，他怎會喜歡一個殘廢的女人，你答應他什麼條件？用錢打動他……」

覆舟

魯樹



小丁小王自舉行別開生面之競舟後，小王之聲名大噪，人皆知其操舟之術，有獨到之處，要宛女流慕其名而千方百計一睹其術者，接踵而至，川流不絕。

競舟敗北之小丁則命舉掃地，受人奚落，深深不忿，時覺機會報復，小丁固一心胸狹窄之人也，嘗思斥資僱一亡命之徒，以酸液或其他陰毒之法傷殘小王之身軀，終懼事發後，被繩之於法而廢此念。

一夕，小丁不克自制，復至一小舞苑尋歡，自彼與小王競舟後，恐被識人訕笑故，早已絕足舞苑，是夕應召陪伴之者，另一面貌頗陌生之少婦，彼乃自隣埠初抵埗者，名愛麗，小丁愛之治蕩，邀之往宵夜，愛麗乃過來中人，知小丁已情動，一笑隨之。

甫恩愛之際，小丁覺愛麗有驚人之容貌，且善逢迎之術，略歸鏃，即將小丁殺敗馬下，據愛麗言，彼乃隣埠之著名脂粉殺手，多年來未逢敵手，小丁聞言靈機一動，欲藉愛麗之助，一挫小王之銳氣。

數夕後，小王復藉詞邀愛麗小王及三數友好共飲，閒談間，縱恿小王向愛麗挑戰，並謂若小王能使愛麗挫敗者，則願出紅金大牛四隻，小王一來既垂涎獎金，二亦欲覓一對手，欣然應允，與愛麗覓地交手，小丁及一衆友好則靜候戰訊。

不旋踵，小王即垂頭喪氣，若鬥敗之公雞焉，頹然曰：「彼若汪洋大海，且浪大，一起一伏間，吾之操舟術亦無用武之地，不得不覆舟也。」

泛濫情潮

一川著

沒有你我永遠不會幸福

綺玲向他拋了個媚眼，踮步上前，輕輕拉着他的手。

「來吧，到底——我們還算是朋友，此時此地，跟一位久別的朋友話舊，這不是很詩意的事情嗎？」

這句話却打動了江澄文的心。是的，他對於綺玲，已經到了由愛轉恨的階段，他不會再對她存有甚麼幻想。可是，他和她之間到底是有過一段情，而且也難得今晚的遭遇，情和緣兩個字是他一向難於拒絕的東西。他的腳步不期然跟着走，和她雙雙擠進了車前廂。

那一間夜來館，向來是過夜生活的人的大本營，可說是龍蛇混集。江澄文也來過這裡幾次，可是今晚和綺玲一起前來，心中却有點異樣的感覺。

綺玲提議喝酒，江澄文沒有反對，他點了幾個小菜，瞟了她一眼，問道：

「你幾時學會了喝酒？」

「很久了。」綺玲慘然一笑：「它是幫助我睡進夢鄉的靈藥。」

「你在說笑話，你不是很幸福嗎？」

「沒有了你，我是永遠不會幸福的。」綺玲的目光凝聚在桌子上面，語調忽然變得那樣肅穆。

「是嗎？」江澄文冷冷一笑。到了今天，他是不會再相信她的表白了。

「請你相信我，我想和你約會很久了，但到今天才能下了決心。」

「你約會我做甚麼？不要忘記，你是個有夫之婦。」

「我知道你在恨我，但我一定要告訴你，他已經離我而去，現在，我又再跟以前一樣了。」

這話却使江澄文爲之錯愕，不覺盯視着她。綺玲的頭垂得更低了。她繼續說：

「記得那天晚上我約你在停車場見面嗎？我不知道你有沒有去，可是，我實在爲失約而抱歉。那事情的突然變化出乎我想像以外——。」

說到這裡，侍者把酒送上來。綺玲停了幾音，把兩隻長腳水杯分別放在兩人面前，然後倒滿了兩杯，江澄文一直看着她的動作發呆。

（二〇七）

失踪少女

海夏

三十九、余大奇要和我做「打令」

不幾天，我便習慣了凌晨三、四點鐘上床睡覺，次日下午起來飲茶兼午飯後「上班」的生活。

第一晚來叫我坐過檯的就是那個中年胖子，跟着一連幾晚都有來捧我的場。到第七晚，他就要買鐘帶我外出，林茜因爲有事在忙，也只有讓我去過他。

這個中年胖子叫做余大奇，我不知道他是幹什麼的，只聽說他是一個吃得開的人物。他帶我出去之後，就轉到一間夜總會去吃東西和看表演。余大奇頻頻勸我飲酒，我只喝了一點就堅決不再喝，因爲我怕那辛辣的味道。他好像很關心我，問長問短的，我只支支吾吾的敷衍着他。

離開夜總會之後，余大奇說要帶我遊車河。因爲他是「貴賓」給我出街的，我沒有理由拒絕他。於是，我就坐上他的車子，由他親自開到郊外去——那的確是夠羅曼蒂克的，只可惜，在我旁邊的是一個粗鄙的男人！

車到郊外一處靜靜的地方停下，余大奇開始對我不規矩了，上下其手的亂摸亂捏，我在閃躲抗拒他，並大聲叫嚷！他似乎覺得不能硬來，就口口聲聲說很愛我，要和我做「打令」——同宿舍的「姊妹」曾告訴過我那是什麼意思，他就是要用一些代價來佔有我的身子。

余大奇從銀包裡掏出幾張百元紙幣，說要送給我買喜歡的東西，只要我今晚和他在一起。我想，在以前某些時候，那幾百元可能對我有些作用；可是，我剛在一週以前從林茜那裡預支了一千元，還未用完，因此，那幾百元對我並沒有什麼引誘力，我沒有伸手去接過它。但我再想深一層，此刻遠身郊外，我不能和他硬來，萬一他翻臉無情，那我總還是吃虧的。

於是，我作狀地對他說：「你把我當什麼人？我不要錢！如果你真的喜歡我，我可以接受你一樣禮物——我喜歡一個名廠手錶！」

「啊！那不成問題，明天我就買個名廠的白金鑽石錶給妳。那今晚我們是可以做「打令」了吧？」余大奇色迷迷的說。

「唔，我不喜歡在這裡！找個舒服的地方給我休息一下好不好？」我裝作嬌嗔地說。

「好，好，好……」余大奇連忙應着，就開動車子，向市區方面駛回去。一路上他表現出很得意的樣子。

車子終於駛回市區了，越行越到了旺盛的地方。而我的內心也越來越緊張……。到了一條大路口，紅燈亮起，余大奇把車子在路口停下來。我覷準了這個機會，打開車門，急急走下去——

香港各電台播音及中文電視節目表

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈爲準。

香港電台　今日下午四時：

（中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺，超短波調頻：九十四兆週。）

【四時】南音「再生緣」。卅分，中華故事㊀「揮戈返日」，㊁拜井出泉。四十五分，粵曲「情僧」。【五時】小聽衆聯歡會。三十分，英文教育性廣播。五十八分，鮮魚批發市價報告。五十八分，天氣報告。【六時】粵語新聞，海員特別報告，國語，潮語，客語新聞，特別報告。廿分，空中問答。卅分，人海情潮之「昨日，明日」。【七時】粵語新聞，與民一週。【八時】十五分，青年出路介紹。卅分，時事實錄。十五分，喜劇「夜夜此時聽」。【九時】粵語新聞，香江夜話。四十五分，時代曲。四十三分，漁民天氣預告。四十五分，轉播倫敦粵語新聞。【十時】粵語電影歌曲。卅分，音樂。【十一時】「音響的雜憶」。卅五分，轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞。【十二時】廣播完畢。

明日播音節目

【七時】粵語新聞簡報，海員招募處有關海員空缺報告。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及國際現況簡略報導。卅分，天氣報告，重播「中華故事」。四十七分，本週農產品市價報導。五十六分，天氣報告及漁民天氣報告。【八時】粵語新聞，香港海員特別報告，每日公衆活動報告及特別報告。十五分，「空中問答」。廿五分，粵曲選唱：柳毅傳書。五十分，中央市場蔬菜價格概況報導。五十八分，天氣報告。【九時】國語新聞。十分，潮語新聞，特別報告。廿分，「漫談啓下」。卅分，「空中小郵差」點唱節目。【十時十五分】小動員。四十五分，科學講座。五十八分，天氣報告。【十一時】粵曲選唱：李寶瑩、鍾雲山。十五分，粵語新聞簡報，粵語流行曲。卅分，故事演講，中國歷史名相「藺相如與呂不韋」。【十二時】粵語新聞摘要，今歲馬頭角本地及外來生牛及生豬批發價格報導，時代歌聲。卅分，漁民天氣預告，廣播劇「笑話」。【一時】粵語新聞，特別報告。十五分，中詞西曲。二十八分，天氣報告。卅分，「時事實錄」。【二時】國語新聞，特別報告。十分，民代曲選唱。卅分，粵曲選唱：寶娥寃（芳艷芬）。【三時】粵語新聞簡報，「祝君康健」。卅分，民間故事，四傑傳之「三笑緣」。五十八分，天氣報告。

商業第二台　今日下午四時：

（第二台波段：六一〇千週，波長四百九十六公尺。）

【四時】粵語流行曲。卅分，年青人的時間。【六時】新聞簡報，天氣報告，續播年青人的時間。【七時】新聞簡報，續播年青人的時間。【八時】新聞報告，天氣報告。十五分，體育雜談。卅分，名曲齊欣賞。【九時】新聞簡報，寫正字識正音。十分，輕音樂欣賞，天氣報告。【十時】新聞簡報，夜曲。五十九分，新聞簡報。【十一時】新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

明日播音節目

【七時】新聞簡報，國學講座，天氣報告。卅分，音樂譜子，寫正字識正音。四十分，天氣預測，各位早晨。【八時】新聞報告。十分，天氣報告，繼續各位早晨。【九時】新聞簡報，天氣報告，繼續各位早晨。【十時】祝壽節目。五分，綜歌寄意粵曲點唱。【十一時】新聞簡報，報道東南亞各地天氣情況，時代曲。五十分，社團活動報道。【十二時】新聞簡報，港九時事，股市行情報道。【一時】新聞報告，怡情小聚。【二時】報道東南亞各地天氣情況，天氣報告。五十分，時代曲。【二時】報道東南亞各地天氣情況，粵曲：㊀芸娘（任劍輝、白雪仙）。卅分，婦女雜誌「家務小節」。夜偷詩稿（鍾雲山、冼劍麗）。【三時】新聞簡報，時代曲。卅分，錄音國樂。五十分，天氣報告，股市行情報道。

麗的銀台　今日下午四時：

【四時】粵曲，中文電視節目報告。卅分，小說「夏天裡的寒流」。【五時】好少年「怎樣養熱帶魚」。十五分，兒童歌曲，金價報告。卅分，小說「迷踪鐵漢」。【六時】歐西流行歌曲點唱。卅分，千面金剛「芙蓉仙子」。【七時】歌唱戲劇化小說「後備夫人」。卅分，轉播港台時事實錄。【八時】新聞報導，天氣報告，節目報告。十分，談一事，長一智。廿分，估吓啦。四十五分，臨氏探案「書室驚魂」。【九時】一零一戲劇集「海之夢」。卅分，粵曲㊀恨央情未央，㊁張巡殺妾饗三軍，中文電視台及教育台明日節目報告。【十時】短篇趣劇「靈芝草」。卅分，小說「逝了年華碎了心」。【十一時】新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目報告。十五分，曲中情「彩雲橋畔」。四十五分，時代曲。五十八分，轉播港台粵語新聞。【十二時】完播曲。

麗的金台　今日下午四時：

【四時】潮曲。【五時】潮語武俠小說「誤海仇」，金價報告。卅分，京劇。【六時】音樂。二分，轉播港台新聞。卅分，社會服務，報告教育台明日節目報告。四十五分，廣播劇「害人害己的假樂」。五十分，夜話。【七時】話劇「探上君子」。卅分，潮語戲劇化小說「回頭是岸」。【八時】新聞報導，天氣及節目報告。廿分，時代曲。卅分，潮曲「恩仇記」。【九時】戲曲漫談。卅分，上海滑稽「敬歌」。【十時】潮詞欣賞「情探」。卅分，古今談。四十五分，三國演義「三國史話」。【十一時】新聞、天氣、體育及明日節目報告。十五分，雜曲。四十五分，國樂。【十二時】完播曲。

商業第一台　今日下午四時：

（第一台波段：[illegible]五〇千週，波長二百八十六公尺。）

【四時】天氣報告，歷代名曲「洛神與甄后」。卅分，曲苑心聲。【五時卅分】課餘談話。【六時】新聞簡報，港九時事。廿五分，美容講座。四十分，小說「大明殺俠傳」。【七時】新聞簡報。二分，雲絲頓俱樂部。卅分，十八樓C座。【八時】新聞報告，音樂。十五分，良友世界。廿五分，電話問答有獎遊戲。卅分，天氣報告，小說「人性枷鎖」。【九時】新聞簡報，港九時事。卅分，天羅地網之「黑獄狂徒」。卅分，時代曲。【十一時】新聞簡報，天氣報告，民間奇案之「辣手成冤」。卅分，夜闌奇趣唱古今。五十九分，新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

明日播音節目

【七時】新聞簡報，消閒雅趣，天氣報告。十五分，座右銘，時代曲，歐西音樂。卅分，過去十二小時廣播新聞摘要，天氣預測，時代曲。四十五分，有獎遊戲。五十二分，天氣預測，時代曲。【八時】新聞報告。十分，天氣預測。時代曲。卅分，歐西曲，時代曲。【九時】新聞簡報，天氣報告，時代曲點唱。【十時】傳奇故事「南陽公主」。卅分，婦女雜誌「家務小節」。【十一時】新聞簡報，報道東南亞各地天氣情況，時代曲。卅分，倫理小說「韶光無限好」。【十二時】新聞簡報，港九時事。卅分，奇情小說「歡樂年華」。【一時】新聞簡報，天氣報告，報道東南亞各地天氣情況，時代曲。卅分，粵曲：㊀紅拂女私奔（任劍輝），㊁小鳳仙（黃千歲、鳳凰女）。【二時】倫理小說「燕還巢」。三十分，時代曲。【三時】新聞簡報，粵曲：㊀落霞孤鶩（林家聲、李寶瑩），㊁釵頭鳳（陳鳳仙、梁天雁）。

麗的中文電視

（下午）【四時五十八分】節目簡報。【五時】新聞摘要。五分，小小樂園。卅五分，大頭仔。【六時五分】逐車征西片集「和好如初」。【七時】新聞及天氣報告。卅分，鐵探實錄片集「老千世界」。【八時】四千金。卅分，星月爭輝，電視聚波亭。【九時卅分】粵語片「後窗」。【十一時十五分】新聞及天氣報告。廿分，閉幕曲。

無綫電視

翡翠台：【一時】粵語片「兩代恩怨」上集，由羅劍郎、夏娃、麥玲主演。【二時卅分】七彩「奇妙旅程」卡通片集。【三時】七彩「無敵機械人」卡通片集。十五分，歡樂家庭。【四時】電視劇「夢斷情天」。卅分，粵語片「黃飛虎反五關」下集，由關德興、鄧碧雲主演。【六時】體育節目（英國足球賽）。【七時】青年節目。卅分，致個寄心聲。新聞及天氣報導。【八時】七彩「飛天神貓」片集。卅分，最後天氣報導。三十五分，歡樂今宵。【十一時五分】最後新聞報導。三十五分，世界珍聞。四十五分，播映完畢。

明珠台：【五時卅分】「神行太保」片集。五十五分，新聞簡報。卅分，青春樂。【六時】七彩「神行太保新傳」卡通片集。【七時】新聞及天氣報導。卅分，七彩「稀迪醫生」片集。【八時】英語片「三面夏娃」。【九時卅分】歡樂人間。【十時卅分】最後天氣及新聞報導。四十五分，世界珍聞。【十一時十五分】播映完畢。

……係，他自動的把手槍放到地下，再將他的雙手，放到頸子後面去。他說：「現在你該明白爲甚麼我……」

我進去洗澡，並且換了一套衣服，當我看到森艾倫到達的時候，我又……

這一來，却眞是出乎我的意外。

・上官寶倫・

色，爲一種名叫吞燕蜘蛛的熱帶蜘蛛，相信是從附近一家生菓店爬到這個建築地盤來的。

爲了避免他製造麻煩，我們祇有處處非常小心的來服侍他，甚至於他到洗手間去，我們也是特別的照顧他，當然，我們對於這一切，不停的。」

雷芝笑着說：「李炳頓先生，你不要發火，如果別的搭客知道了這件事，他們會更笑個……

夏季適用

中區利源東街有寫字樓出租設備齊全即可辦公適合各行生意電H二三…五四九五

登本報廣告請電七三零七零八

香港公共圖書館 HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

夏令盃複賽繼續舉行
漢英力抗油警　元朗又遇九菓
五時十分在大球塲交兵

華人足球聯賽今日有兩塲複賽在政府大球塲舉行，頭塲下午五時十分（令字組），漢英對油警，尾塲下午六時卅分，（夏字組），元朗對九菓，票價統收一元。

尾塲元朗對九菓，是今天兩塲華人足球聯賽複賽中較好的節目。兩隊在分組初賽同是華字組的隊伍，元朗五戰四勝一和得九分居首席，九菓五戰兩勝三和得七分位列第二。論成績雖然元朗比九菓好得多（相差兩分）惟兩隊在初賽碰頭，卻打成零比零和局終塲。

在複賽中，元朗與九菓均已比賽過一塲，元朗旗開得勝，以五比零大破流浪，九菓則與勁旅鮑思高賽和（二比二）。可是，九菓的演出不俗，要不是他們的前鋒錯過兩個必入球，定可擊敗鮑思高。

元朗鋒衛配搭不錯，有分球員固然多好手，無分球員張華安、賴洪輝、袁程方、張伙明也不弱，全隊的演出一塲比一塲爲佳，不失爲本屆華人聯賽熱門爭霸者。可是，他們今天所遭遇的對手，爲實力不弱的九菓。他們要取得這一仗的勝利，非提高士氣，小心應戰不可。

九菓陣中雖缺乏一流好手，但人腳甚爲平均，無分球員尤佳，故能夠威脅任何一支勁旅。不過，九菓實力上與元朗仍有多少距離，祇要元朗近況保持，九菓將不免力拼而敗。

頭塲漢英對油警，漢英在初賽雖保持不敗（四戰三勝一和得七分），惟在複賽首次出師，即負三球給愉園，觀其演出，可云鐵然不群，祇是球技奇數，今日出戰油警，仍不易有得勝希望。

油警戰績尚佳，初賽五戰全部勝，出綫後又以一比零勝東方，仍是一支長勝軍。今仗爲他們在複賽第二次出師，與漢英碰頭，由于實力比對方強，如不輕敵，當可再勝一仗。

（漢英）黃錦　盧德洪　周學伊　陳展安　朱仕其　李秉國　表志強　甘美德　盧容森　朱宗錦　連二生

（油警）黃志偉　胡炳權　黃錦輝　盧醒民　何義　劉守成　鄧志成　黃銳　李錦偉　陳炳權

（元朗）袁程方　劉家駿　張華安　李德權　李炳光　賴洪輝　陳卓平　袁權　胡順葵　周志雄

（九菓）伍順波　司徒明　陳組恩　李開忠　鄧甘鎮　譚偉文　盧伸寶　胡惠民　葉世藤

史活勞（澳洲，第十一號種籽賽員）勝哈脊斯（英國）——六比四，十比八，六比四。蘇迪（澳洲）勝麥卡契夫（蘇俄）——十二比十，四比六，六比四，六比四。

網球圈

溫布爾頓網球男單打第一週
駱利華露慈均奏凱
日將渡邊挫法球員

【倫敦廿四日路透社電】溫布爾頓網球大賽男子單打第一週今天開賽的結果如下：

駱利華（澳洲、第一號種籽賽員）勝點特朗格里（義大利）——六比一、六比二、六比二。李舒和（丹麥）勝非烈査（香港）——六比四、七比五、六比二。杜爾士施路（南非、第八號種籽賽員）勝賀柏根（比利時）——七比五、七比五、九比七。韋爾士頓（美國、第十五號種籽賽員）勝穆克吉亞（印度）——六比二、八比六、七比五。

狄里亞（羅馬尼亞）勝菲立斯摩（澳洲）——七比五、六比四、四比六、六比一。紐甘康（澳洲、第六號種籽賽員）勝皮利（南斯拉夫）——十二比十、六比四、四比六、七比五。格力拿（美國、第七號種籽賽員）勝拉菲斯（澳洲）——六比四、八比六、六比三。貨利（紐西蘭）勝羅里笑茲（智利）——六比二、八比六、六比三。梅特里羅利（蘇俄）勝史爾（南斯拉夫）——六比四、六比一、六比一。露慈（澳洲，第二號種籽賽員）勝巴克萊（法國）——七比五、四比六、六比三、六比二。哥溫（法國）勝高治（巴西）——六比八、六比三、五比七、六比三、六比四。雷治（美國）勝希維特（南非，第十四號種籽賽員）——零比六、六比四、六比八、六比二、九比七。泰勒（英國）勝西克沙斯（美國）——六比四、十三比十一、六比二。盟歷山大（澳洲）勝摩爾（南非，第十三號種籽賽員）——六比三、六比二、九比十一、六比四。渡邊小治（日本）勝彪斯特（法國）——六比三、七比五、六比三。

布鼎（西德）勝米爾斯（英國）——二比六、六比二、四比六、七比五、十四比十二。阿迪遜（澳洲）勝蘇里達（尼瓜多爾）——六比三、九比七、六比三。卡洛格羅波洛斯（希臘）勝菲洛（智利）——六比二、六比二、六比四。鄧特（澳洲）勝加斯曼（厄瓜多爾）——六比四、六比二、六比三。

電話表現較佳
昨天壓倒流浪

夏令盃華人足球複賽昨有兩仗演出，愉園勝東昇甲四比一。電話勝流浪三比一。電話與流浪之戰比較可觀。電話能夠擊倒流浪，以前鋒綫較爲活躍有以致之。而以封炎華、吳汝賢表現較佳。

納斯達西（羅馬尼亞）勝高曼（美國）——六比三，四比六，六比三，六比八，六比四。西加（南非）勝卡斯達格里亞諾（義大利）——六比二，六比一，六比三。戴維遜（澳洲）勝白休（英國）——六比一，六比一，六比三。魯茲（美國）勝高德加（無國籍）——六比一，六比一，六比零。雷安（南非）勝烏里治（丹麥）——四比六，六比四，六比四，九比七。露斯和（澳洲，第四號種籽賽員）勝加西奧里克（波蘭）——六比一，六比一，六比二。賀柏格（美國）勝奧美杜（秘魯）——八比六，四比六，六比四，六比二，七比五。愛獸生（澳洲，第九號種籽賽員）勝波柯尼（奧地利）——六比一，六比一，六比一。阿樹（美國，第五號種籽賽員）勝甯遜（美國）——一比六，十一比九，六比三，六比五。拉爾（印度）勝史提（美國）——六比四，十比十二，十比八，八比六。毛德（南非）勝柳莊敬四郎（日本）——六比一，六比二。高洛科夫（蘇俄）勝山斯特（英國）——六比四，六比三，八比六。高德斯（捷克）勝柯尼祖（智利）——六比三，三比六，五比七，六比四，六比二。下洛茲（西德）勝寇第斯（英國）——六比二，三比六，六比四，六比一。賓遜（瑞典）勝巴里特（英國）——六比四。勞舍（英國）勝古雅斯（匈牙利）——八比六，六比四，七比五。

華人足球聯賽
複賽兩組成績
（截至六月廿四日止）

（夏字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
元朗	一	一	〇	〇	五	〇	二
電話	一	一	〇	〇	三	一	二
鮑思高	一	〇	一	〇	二	二	一
九菓	一	〇	一	〇	二	二	一
流浪	二	〇	〇	二	一	八	〇

（令字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
愉園	二	二	〇	〇	七	一	四
油警	一	一	〇	〇	一	〇	二
東方	一	〇	〇	一	〇	一	〇
東昇甲	一	〇	〇	一	一	四	〇
漢英	一	〇	〇	一	〇	三	〇

南華徵求會員
今晚在加山場館舉行出發大會
由名譽會長關祖堯授旗

南華體育會一年一度會員徵求出發大會，今（廿五）下午七時在嘉山場館，敦請名譽會長關祖堯爵士蒞場主持授旗典禮。該會稱：徵求會員之舉，乃傳統精神，同時亦爲該會之經費來源。蓋每年建設，擴展會務，均須倚賴大量人力財力，方能達成任務，而此種任務之效果，就是徵求會員之力量所造成。因此，數十年來，從無間斷，而且全會同寅，一向熱誠推行。所以該會對于會員徵求出發大會異常重視。今年舉行，乃屬第四十八屆，組成隊伍，女子隊十二隊，男子隊九十九隊，連同隊員合計：人數超過千衆，陣容鼎盛，一如上屆。

該會編定徵求出發典禮秩序如下：一、酒會開始（下午六時半），二、齊集（下午七時正），三、就座，四、會長潘永剛致詞，五、主席郭琳弼致詞，六、恭請名譽會長關祖堯爵士主持授旗典禮，七、恭請名譽會長關祖堯爵士致詞，八、主席郭琳弼致送紀念品與名譽會長關祖堯爵士，九、會員部主任陳君澤致謝詞，十、繼續酒會，十一、晚安。

足總昨日通過
不參加默賽
本屆獲利八萬五千

足總執委會，昨召開本屆球季最後一次會議，席上通過不派隊參加本屆默迪卡足球錦標賽，及婉拒印尼柏迪斯隊的邀請前往訪問。馬來西亞足總較早時來信，表示賽默延期至十月底，十一月初舉行。執委會鑑於該段時間，本港球賽秩序繁忙，未能派隊出席，故通過回信婉拒。

印尼柏斯足球隊來信，願以二千五百美元一場，或六四分賬方式，邀請香港派隊前往棉蘭訪問，日期爲七月中，由於時間不適合，亦通過回信婉拒。

此外，瑞典宇宙足球隊，計劃於本年十一月間來港作賽三場，執委會通過不接納其訪問。

討論本年度足總的年報和收支時，順利獲得通過，本年足總共有盈利八萬五千元，還並不包括英國隊訪港的盈餘四萬五千元和足總聯賽佣金一萬五千元在內。

恰和來信申請於七月一日至十五日外遊，作三場比賽，獲得批准。至於足總下屬改選會上通過凡屬提名者，須於全人大會前四十八小時呈交足總，否則將告無效。

賽前論戰
油警可望擊倒漢英
元朗實力強過九菓

漢英初逢油警，元朗再遇九菓，華人足球聯賽的複賽爭取準決賽權熱門隊伍，分路出擊。油警對於今天的比賽不容有失，否則影響其爭入四強，元朗則因初賽曾與九菓言和，此役初決高下，但憑着「鄉親班」的進步神速，應爭寶貴兩分，則必須有取勝之道。至於油警水準的演出，倘若仍照前天對東方的踢法，則雖勝亦相當吃力。

會字組的油警對漢英，雙力均爲初賽時期的分組首席出綫隊伍，油警在初賽人字組五戰全勝，射入十八球，失一球，得十分，而以長勝軍姿態晉級，複賽在會字組，前天以一比零勝東方。漢英則爲初賽足字組首席出綫隊伍，爲四戰三勝一和，射入七球，失兩球，而獲七分。但複賽在會字組，首仗以零比三負於愉園。惟漢英在複賽難入四強，則可從初賽的表現看出，當複賽抽籤後，檢討兩組形勢，對於漢英已未敢期望過高，此役對油警，則漢英仍可能抱「輸少當贏」的心理，說不定有較佳的演出，故該隊雖乏取勝的力量，可是卻有求和資格。

油警對於這場比賽，自不容大意，而且從初賽至複賽的六場演出，仍爲守優於攻的隊伍，前鋒的進攻，仍乏一定水準，似乎雖有不敗的潛力，而乏必勝的把握，何況今天的賽事，許勝不許敗，甚至不能賽和，因爲倘若油警失分，則同組的昇愉亦將乘虛而入。油警此役戰漢英，倘能取勝，則增至四分。以後廿九日戰愉園，下月一日對東昇甲。故從油警的賽程，則爲其在複賽先逢實力較遜的隊伍，最後兩場才打「硬仗」，本屬相當有利，而今天逢漢英，倘若油警球員不致因患得患失的心理影響，能夠演出水準的話，今天增加兩分的機會甚濃。

不過尚有一點值得注意的，則爲油警的有分球員，爲甲組聯賽的警察隊後防主將，這次參加夏令賽，油蔴地警署的足球隊，由前屆警察足球隊教練曾啓榮担任，而上屆担任警察足球隊教練者，恰爲夏令賽漢英教練朱永強，故對於油警的防守力也相當了解，因此油警對於漢英的突擊，也不能忽畧，以免被乘瑕抵隙，由於漢英日前在複賽以三球負於愉園，今天油警能否輕易擊倒漢英，亦爲爭準決賽權的實力考驗。

元朗九菓重逢，今天可能是兩隊初次高下了。在初賽時期雙方因爲在甚字組，元朗以五戰四勝一和，射入廿二球而僅失一球，獲得九分，爲首席出綫隊伍。九菓則爲五戰兩勝三和，射入十一球，失四球，獲得七分，得第二出綫。但元朗在初賽曾被九菓以零比零迫和，由此足証九菓的防守力甚強。到了複賽，元朗以五比零輕取流浪，而九菓則以二比二和鮑思高，由於鮑思高已被認爲夏令賽最強的隊伍，而元朗亦以之作假想敵，因此今天遇九菓，定不會放鬆。正因九菓迫和鮑思高，此仗更刺激起元朗球員求勝的決心，故在門志堅決及新將進步的情況下，元朗應可奪得寶貴的兩分。

照初賽時期的情況，則元朗輕易進入複賽，屬意料中事，到了複賽開始之前，也被認爲熱門隊伍。也許元朗的球員，可能感到外間對該隊實力的褒奨，會使他們造成「樹大招風」，以致在複賽的每仗，均較爲「難打」，然而，實際上也可以刺激起該隊球員的戰意，今天逢九菓，由於初賽時期元朗被迫和，而致失去一分，此役再在複賽碰頭，自必小心翼翼，九菓雖以擅於迫和強隊見稱，可是此役也未易再出現和局，而且九菓前天在複賽迫和鮑思高，即使今天再與元朗言和，則元朗鮑思高仍爲同分，對於夏字組爭準決權形勢，仍無重大影響，因九菓倘今天再和亦在複賽已失兩分，將來必須兩強碰頭的時候決高下，九菓才可望一如初賽，間接獲得晉級。但「歷史重演」的可能性已屬甚微。且元朗爲獲得領先的優勢，以穩定其爭取準決賽權，則今天必力求擊敗九菓，祇要元朗能夠施展快攻，則不難攻破九菓的密集防守，看來「鄉親班」仍可取勝的。

迎戰西德足球強旅
港聯陣容重新調整
入場劵今繼續公開預售

西德保路西亞隊經定週末（二十八日）在大球場出戰港聯，客隊并定二十七日下午七時四十五分抵港，下榻淺水灣酒店，預售劵今天繼續在港九公開預售，昨天下午港聯隊并在大球場舉行集訓及作分隊賽。

保路西亞隊展延數小時抵港，足總深恐各報記者不能到場採訪，特別由秘書陳兆強擬定必要問題，各沿途各場成績，出場陣容等，由足總發通稿各報報導。

據悉：警務處長薛德輔除向足總保密負責維持球場秩序治安外，并向足總建議：㈠請選派近況較佳球證主持裁判，㈡請各報攝影記者稍離球場白綫，難適更好，免受危險。足總將轉告各報編記。

入選迎戰西德隊球員，大部均屬怡和球員，昨天下午在大球場集訓，怡和亦準備遠征，因此，領隊何根源、顧森康、黃顯宣等均到場參觀，怡和全體球員到場參加，星島的霍柏寧、麥天富亦到場「揩油」訓練。

郭石發現副選門將梅永達未到場，督隊向足總報告，所以足總昨天下午決定補選何容與，郭石乃重新調整陣容如下：

（江）

郭　陳少雄　張子岱　鄺演英

德　龔華傑　鄭潤如　張子慧

先　郭佳　陳鴻平　李國強　鄭國根

金龍盃排球
今午有兩仗

公開排球「金龍盃」賽今日有兩場在灣仔修頓球場上演，五時（乙組）大同對消防，六時（甲組）港大對蘇屋村。不收門劵，歡迎參觀。

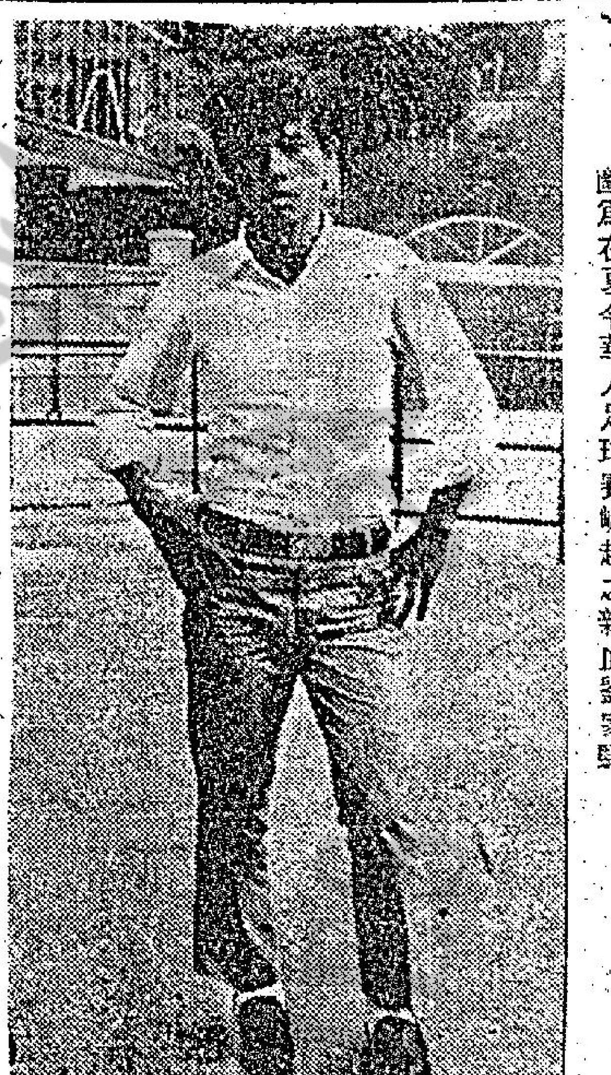
大同與消防之戰，大同是年青小伙子，消防的實力更勁，爲了前途必然力拼，且實力各有千秋，定有爭奪。

甲組港大每戰努力，但蘇屋村則好手畢集，各球員均屬當紅人物；若論實力，亦互有千秋，但由于港大各球員經驗較豐，今戰即使敗北，也必有精彩演出。

圖片說明：夏令盃華人足球複賽，電話昨勝流浪三比一。圖爲流浪李若德（右）衛門，電話門將李炳輝（左）衝出搶去偷閘下球之一刹那。

元朗另一新血—劉家駿
夏令盃華人足球聯

賽，射手均有新血發掘。劉家駿是本屆夏令賽中新秀之一員。他今年剛十六歲，現肄業于新界何福堂中學中三班，除課餘之外，對足球運動，特好鍾愛。最近新界區會考，當時他是代表何福堂中學出賽的。他打右翼鋒，有速度，衝射力甚強，當時演出，博得當地人士之好評，許爲可造之材。今次元朗體育會選拔新血，參加夏令華人足球賽，他在第一戰賽中，得元朗首腦們的賞識，讓爲無分球員，擔任右翼，與張天明、楊有樑拍檔，自出賽以來，日有進步，他的突破與傳送都爲「小圓腦」，出席此次盃賽。（廣）



圖爲在夏令華人足球賽崛起之新血劉家駿

保路西亞隊
一球擊敗日本聯隊

【日本東京六月二十日美聯社電】西德「保路西亞」職業足球隊，今晚在東京國家大球場，以一球擊敗日本聯隊，全場觀衆達五萬人。

西德隊左翼劉文，在下半場十四分鐘射入全場僅有的一球。他以高速越過日隊後衛的鐵網，用右腳抽射地波入網。日隊後衛根本未有時間阻止他的行動。

客軍中鋒克路甫因上仗扭傷大腿而沒有上陣，但德隊並未因此而影響實力。日隊在客軍凌厲的攻勢下，祇失一球，亦屬佳作。

上半場開賽後一分鐘，左中場希萊蔡頭攻門，惜中球框彈出。西德隊長米路特在上半場四十分鐘曾有一記妙射，但遭日隊門將隊地救出，力保不失，由此可見日隊演出並不比西德隊遜色。

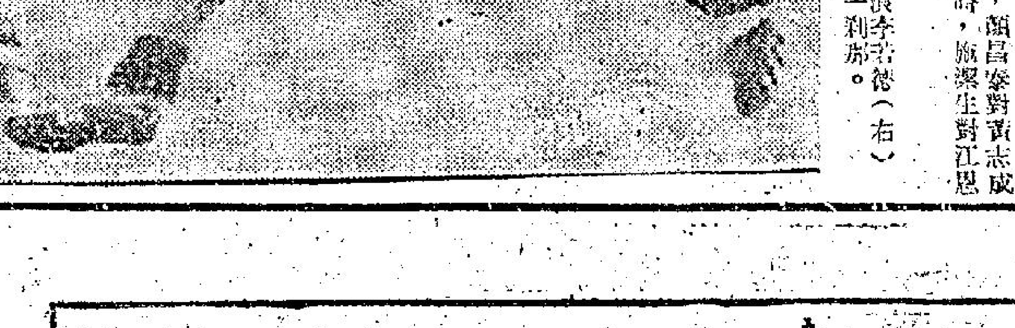
本月十五日，西德隊以三比一戰勝全日本隊，四日後，以一比一與日隊迫和。本週日以兩球淨勝，連同今晚之勝利，西德隊已四戰未嘗敗績。保路西亞隊將於星期四飛往香港，作賽一場。

海青盃乒乓賽
改於卅日揭幕
比賽秩序昨已抽籤排定
鄔露文致詞辦盃賽宗旨

海天體育會主辦「海青盃」金牌獎單打乒乓淘汰賽，參加者有青少年一百七十多人，賽會昨晚在會所內抽籤編排賽序。抽籤前，先由該會主席鄔露文致詞：謂最近有某體育機構對本會此次辦理盃賽表示不滿，並有意使一般青少年球員不要加入本盃賽，此舉不但與政府培育青少年的意旨不符，且對推進本港體育運動成爲一絆腳石。初賽現改定本月三十日下午六時在會內開賽，屆時恭請油蔴地民政主任任何啟璇主持開球禮，並有影星獻花剪綵。此外，本會乒部已獲各首長提示，由九月份起，以後不斷舉辦十項乒乓錦標賽，並希各球友繼續踴躍參加。茲將抽籤結果首日初賽程序如下：（本月三十日）下午六時：謝正義對郭世永。二十分，李健彰對謝強。四十分，陳日新對朱超傑。七時，趙光仁對黃俊撰。二十分，陳賜輝對陸志銓。四十分，顏昌泰對黃志成。八時，施潔生對江思成。

羣相集

→惡人萬歲！



↑忙中有錯。

↓「女秘書，船長話今晚想同你同檯。」

←小提琴手越獄記。

↓酒徒妙計

挖地道逃獄，竟入了警員休息室

←「睇唔出呢架車仔裝得咁多油。」

↓「醫生限佢一日一飲一杯酒。」

艷星屋頂欄杆晒太陽

案底纍纍兩青年男子